

Al- ‘Ahd al-ġadīd li-rabbīnā Jasū’ al-Masīḥ

Edente Thoma Erpenio

Erpenius, Thomas

١٥ هذا عند القايده اقمناه وجعلناكم بغير اوم *
فاخذوا الفضة وصنعوا كما علموهم وذاعت هذه
الكلمة في اليهود الى البر
الفصل المائة في واحد

16 فاما الالحد عشر التلمذ فوضوا الي الجليل الي الجبل
17 الذي امرهم يسوع * فلما راوه سجدوا له وبعضهم
18 شك * وجاء يسوع وكلهم قايلا اعطيت كل
19 سلطان في السماء وعلي الارض * اذهبوا الان وتلمذوا
كل الامم وعمدوهم باسم الاب والابن وروح القدس *
20 وعلموهم حفظ ما اوصيتكم به وهوذا انا معكم كل
الايام الي انقضاء العالم * امين

كامل لسمع بشارة ميثي الرسول وكان
كعبها بارض فلسطين بالهام مروح
القدس عبرانيا بعد صعود ربنا يسوع
المسيح بالجسد الى السماء بثمان سنين في
اول سنة من ملك اقلوديوس قيصر
ملك الروم * والمجد لله دائما ابدا آمين

ان ذهبوا فاعلقوا القبر كما تعلمون * فاضوا واغلقوا القبر
وختموا الحجر مع الحراس

الفصل المائة

XXVIII

- 1 وفي عشية السبت صبيحة احد السبت جاءت
- 2 مريم المجدلية ومريم الاخرى لينظرا القبر * وكانت
- 3 برحلة عظيمة لان ملك الرب نزل من السماء وجاء
- 4 وخرج الحجر عن باب القبر وجلس فوقه * وكان
- 5 منظره كالبرق ولباسه ابيض كالثلج
- 6 فن خوفه اضطرب الحراس وصاروا كالاموات * 4
- 7 اجاب الملاك وقال النسوة لا تخفن انتن قد علمت
- 8 ان كن تطلبين يسوع المصلوب * ليس هو هاهنا
- 9 قد قام كما قال تعلن وانظرن الي المكان الذي
- 10 كان فيه الرب * واسرعن وانذهبن وقولانه لاميذه
- 11 انه قد قام من الاموات هاهنا يسبقكم الي الجليل
- 12 هناك ترونه هاهنا قد قلت لكن * فخرجنا
- 13 مسرعين من القبر بخوف وفرح عظيم متغاديتين
- 14 فخرنا تخبرا تلاميذه * فلما مضتا لتخبرا تلاميذه ظهر لهما
- 15 يسوع وقال افرحا فامسكتا قدميه وسجدتا
- 16 له * حينئذ قال لهما يسوع لا تخافا ذهبا وقولا
- 17 لاخوتي ليذهبا الي الجليل هناك يروني * فلما
- 18 ذهبتا دخل قوم من الحراس الي المدينة واخبروا
- 19 رؤساء الكهنة بكل ما كان * واجتمعوا بالشيوخ
- 20 وتشاوروا ان يعطوا الجند دراهم مقنعة * وقالوا ان
- 21 قلاميذه اتوا ليلا وسرقوه ونحن نيام * وادا سمع
- 22 هذا

شني

شني

شني

شني

وكثير من اجساد القديسين النيام قاموا من قبور
 53 هم * وخرجوا من بعد قيامهم ودخلوا المدينة المقدسة
 54 وظهروا لكثير * فاما قايد المائة والذين معه
 يحرسون يسوع نظروا الزلزلة وما كان فخابوا جدا
 55 وقالوا حقان هذا هو ابن الله * وكان هناك
 نسوة كثيرات ينظرن من بعد وهن اللواتي يتبعن
 56 يسوع من الجليل لخدمته * اللواتي منهن مريم
 المجدلية ومريم ام يعقوب وام يوسا وام ابني
 مري

الفصل التاسع والتسعون

57 فلما كان المساء جاء انسان غني من الرامة يسمى
 58 يوسف هذا تلميذ ليسوع * جاء الى بلاطس وسأله
 في جسد يسوع حينئذ امر بلاطس ان يعطيه *
 59 فاخذ يوسف الجسد ولفه بلفايف نيفة * وتركه في
 60 قبر له جديد كان تحت في صخرة ثم دحرج حجرا
 61 عظيمها على باب القبر ومضى * وكان هناك
 مريم المجدلية ومريم الاخرى جالستين قدام القبر *
 62 ومن الغد بعد الجمعة اجتمع رؤساء الكهنة والفرسيون
 63 الى بلاطس * وقالوا يا سيد ذكرا ان
 64 ذلك الضال قال ان كان حيا ان بعد ثلثة ايام
 65 انا اقوم * فامر ان يغلق القبر الى اليوم الثالث
 66 ليلا تأتي تلاميذه فيسرقوه ويقولوا في الشعب انه
 قد قام من الاموات فتكون الضلالة الاخيرة شرا
 67 من الاولى * فقال لهم بلاطس عندكم حراس
 اذهبوا

- 38 يسوع ملك اليهود ☩ حينئذ صلبوا معه لصين واحدا
 39 عن يمينه وواحدا عن يساره ☩ وكان المجتارون
 40 به شجدة فون ويحركون مروسهم * ويقولون يانا قض
 الهيكل وبانيه في ثلثة ايام خلص نفسك ان
 41 كنت ابن الله انزل عن الصليب ☩ وهكذا
 مروساء الكهنة والكتبة والشيوخ والغريبون
 42 يهزون ويقولون * خلص آخرين ولم يقدم ان يخلص
 نفسه ان كان هو ملك اسرائيل فبنزل الان عن
 43 الصليب لنؤمن به * ان كان متكلا على الله
 فلينجيه الان ان كان يحبه لانه قال انا ابن الله ☩
 44 وكذلك اللصان اللذان صلبا معه كانا يعبران ☩
 45 ومن ست ساعات كانت ظلمة على الارض كلها
 الى الساعة التاسعة ☩

الفصل السابع والتسعون

- 46 فلما كانت الساعة التاسعة صرخ يسوع بصوت عظيم
 وقال الوي الوي لهما صاغتاني الذي تفسره الهي
 الهي الهي لماذا تركتني * فقوم من القيام سمعوا فقالوا
 47 هو ينادي ايليا ☩ وللوقت اسرع واحد منهم واخذ
 48 اسفنجة ولاها خلا وجعلها على قصبة وسقاء * والباقون
 49 قالوا دعوه لننظر هل ياتي ايليا لينجيه ☩ فصرخ يسوع
 50 بصوت عظيم واسلم الروح ☩

الفصل الثامن والتسعون

- 51 وانشق ستر حجاب الهيكل باثني من فوق الى اسفل ☩
 52 والارض ترلزلت وتشتقت الصخور * وتفتحت القبور
 وكثير

شالو

شلتو

شلع

شلط

شم

شما

شمت

شع

شمت

شمة

فما اصنع بيسوع الذي يقال له المسيح فقالوا كلهم
 23 يصلب * قال لهم اي شر عمل فاردادوا صياحا
 24 وقالوا يصلب * فلما راي بلاطس انه لا ينتفع
 شيئا لکن يزداد سجسا اخذ ماء وغسل يديه قدام
 الجمع وقال اني بري من دم هذا الصديق انتم ابصروا *
 25 اجاب جميع الشعب وقالوا دمه علينا وعلى اولادنا *
 26 حينئذ اطلق باراباس وجلد يسوع واسلخ
 ليصلا

الفصل السادس والتسعون

27 حينئذ اخذ جند القايد يسوع وودوه الى الابروطو
 28 مريون وجمعوا عليه الجند * ونزعوا ثيابه والبسوه لباسا
 29 احمر * ووضفوا اكليلا من شوك وتركوه على راسه
 وقصبة في يمينه ثم جنوا على ركبهم قدامة وقهروا به
 30 وقالوا سلام يا ملك اليهود * وكانوا يتغلبون عليه
 31 واخذوا قصبة ضربوا بها راسه * فلما هربوا به نزعوا
 عنه الثياب والبسوه ثيابه وذهبوا به ليصلب *
 32 وفيما هم خارجون وجدوا انسانا قريانيا اسمه سمعان
 33 فسخره ليحمل صليبه * واتوا به مكانا يسمى
 34 الجاجلة وتفسره الجمجمة * واعطوه خلا مخلوطا من
 35 فذاق ولم يرد ان يشرب * ولما صلبوه قسموا ثيابه بينهم
 واقتروا عليها ليكمل ما قيل في النبي قايلا اقتسموا
 36 بنهم ثيابي وعلى لباسي اقتربوا * وجلسوا هناك
 37 لمحرسوه * وجعلوا لوحا وكتبوا عليهما
 وضعوها فوق راسه مكتوبة هكذا هذا هو
 يسوع

6 في الهيكل ومضي فاختنق * فآخذ مرساء الكهنة
 الفضة وقالوا ليس يحل لنا ان نجعلها في بيت
 7 الغربان لانها ثمن دم * وتشاوروا فابذعوا منها حقل
 8 الفخار مقبرة الغربا * ولذلك دعي ذلك الحقل حقل
 9 الدم الي اليوم * حينئذ تم ما قيل في ارميا النبي القايل
 اخذوا الثلثين الفضة ثمن الزكي شارط عليه بنوا
 10 اسرائيل * وجعلوها في حقل الفخار كما امرني الرب
 11 فقام يسوع قدام القايد فسأله وقال انت ملك اليهود
 12 فقال له يسوع انت قلت * وفيما يقرف عليه مرساء
 13 الكهنة والشيوخ لم يحكمهم بشي * حينئذ قال له
 14 بلاطس اما تسمع ما يشهدون به عليك * فلم يجبه
 عن كلمة فحجب القاييد جدا

شك

شك

الفصل الخامس والتسعون

15 وكان للقايد عادة ان يطلق للجمع في كل عيد
 اسيرا من ارادوا * وكان لهم اسير يدعي باراباس *
 16 وفيما هم مجتمعون قال لهم بلاطس من تريدون اطلق
 17 لكم باراباس ام يسوع الذي يقال له المسيح * لانه
 18 كان علم انهم اثموا اسلوة حسدا * وجلس علي
 المنبر فارسلت امراته اليه قايلة اياك وذلك
 الصديق فأنني توجعت في هذا اليوم كثيرا من
 اجله في الحكم * ومرساء الكهنة والشيوخ طلبوا
 20 الي الجمع ان يسألوه في باراباس ويهلك يسوع *
 21 اجاب القايد وقال لهم من تريدون اطلق لكم من
 22 الاثنين فقالوا باراباس * فقال لهم بلاطس
 ها

شك

شك

شك

شك

- مرييس الكهنة ثبابة وقال قد جدف ^{شبه} ما حاجتنا
 66 الى شهود هودا قد سمعتم تجديته * ماذا تفكرون
 67 فاجابوا وقالوا هذا مستوجب الموت ^{شبه} حينئذ بصقوا
 68 في وجهه ولطموه وضربوه * قايلين تنب لنا ايها المسيح
 69 من الذي لطمك ^ع وان بطرس كان جالسا
 في الدار خارجا فجات اليه جارئة فقالت له وانت
 70 كنت مع يسوع الجليلي * فانكر قدام الجمع
 71 وقال لست ادرى ما تقولين ^{شبه} وخرج الى الباب
 مرته اخري فقالت للذين هناك وهذا مع يسوع
 72 الناصري كان * وايضا انكر وحلف اني لست
 73 اعرف هذا الانسان * وبعد قليل جاء القبايم وقالوا
 74 لبطرس حقا انك منهم و كلامك يظهر ك * حينئذ
 بدا يحرم ويحلف اني ما اعرف هذا الانسان
 75 وللوقت صاح الديك ^{شبه} فذكر بطرس كلام
 يسوع الذي قال له انه من قبل ان يصيح الديك
 قد كرتي ثلث مرات فخرج بطرس خارجا وديكي
 بكاء م ^{شبه}

الفصل الرابع والتسعون

XXVII

- ولما كان في الغد تشاوروا رؤساء الكهنة وشيوخ
 1 الشعب على يسوع ليقتلوه ^{شبه} فمبطوه ومضوا به ودفعوه
 2 لبلاطس القايد ^{شبه} حينئذ لما راي يهودا الذي اسلمه
 3 انه قد دين ندم واعاد الثلثين الغضة الى رؤساء
 4 الكهنة والشيوع * وقال اخطأت في تسليمي دما
 5 مريسا فقالوا ما علينا انت ابصر * فطرح الغضة
 في

اطلب الي ابي فيقيم لي اكثر من اثني عشر جوقا
 من الملايكة * ولكن كيف تكمل الكتب 54
 لان هكذا ينبغي ان يكون ٢ وفي تلك الساعة 55
 قال يسوع للجمع كم مثل لص خرجتم الي بسبوف
 وعصي لتأخذوني وفي كل يوم كنت عندكم
 في الهيكل جالسا اعلم ولم تمسكوني ٢ لكن هذا 56
 كان لتكمل كتب الانبياء حينئذ تركه
 التلاميذ كلهم وهربوا ٢ والذين امسكوا يسوع 57
 ذهبوا به الي قباء مرييس الكهنة حيث تجتمع
 الكتبة والشيوخ ٢ وتبعه بطرس من بعيد حتي 58
 جاء الي دار مرييس الكهنة فدخل الي داخل
 وجلس مع الجند ينظر الغاية ٢

الفصل الثالث والتسعون

وان مروساء الكهنة والشيوخ والمجمل كله كانوا 59
 يطلبون علي يسوع شهادة نروم ليقتلوه * فلم يجدوا 60
 فجاء شهود نروم كثير ٢ واتي اثنان اخيرا قاييلين 61
 هذا قال ابي اقدم انقض هبكل الله وابنيه في ثلثة
 ايام * فقام مرييس الكهنة وقال له اما تجيب بشي 62
 عما شهد به هؤلاء عليك * وان يسوع كان 63
 صاكتا فقال له مرييس الكهنة اقسم عليك بالله
 الحي اما قلت لنا ان كنت انت المسيح ابن الله
 للحي * قال له يسوع انت قلت ٢
 وايضا اقول لكم انكم من الان ترون ابن الانسان جالسا 64
 عن يمين القوة واتي علي سحب السماء ٢ حينئذ شق 65
 مرييس

شد

شه

شوق

شوق

شوق

شوق

شي
شي

- هذه الكاس ولبس كما راد في لك
 40 كما رادتك ٢٢ وجاء الى التلاميذ فوجدهم نياما
 فقال لبطرس أما قد نرتم ان تسهروا معي ساعة واحدة *
 41 اسهروا وصلوا لئلا تدخلوا التجارب ٢٣ اما الروح فستبشر
 42 والجسد ضعيف ٢٤ وايضا ثانية مضى وصلى وقال
 يا ابة ان لم يكن يستطيع ان تعبر عني هذه
 43 الكاس حتي اشربها فلتكن مسرتك * وجاء ايضا
 44 فوجدهم نياما لان اعينهم كانت ثقيلة * فتركهم
 ومضى ايضا يصلي وقال كلامه الاول ٢٥
 45 حينئذ جاء الى التلاميذ وقال لهم ناموا الان واستريحوا
 فقد اقربت الساعة وابن الانسان يسلم في ايدي
 46 الخطاة * قوموا ننطلق فقد قرب الذي يسلمني ٢٦
 الفصل الثاني والتسعون
 47 وفيما هو يتكلم ان جاء يهودا احد الاثني عشر ومعه
 48 جمع كبير بسبوف وعصى من عند رؤساء الكهنة
 49 ومشايخ الشعب ٢٧ والذي اسلمه اعطاهم علامة وقال
 50 الذي اقبله هو هو فامسكوه * وللوقت جاء الي
 يسوع وقال له سلام يا معلم وقبله * فقال له
 51 يسوع يا هذا لهذا جئت حينئذ جاوا ووضعوا
 52 ايديهم على يسوع وامسكوه ٢٨ واذا واحد ممن
 كان مع يسوع مديده وجرده سيفه فضرب عي
 53 رئيس الكهنة فقطع اذنه اليميني ٢٩ حينئذ قال له
 يسوع اردد سيفك الي غمدته لان كل من اخذ
 54 بالسيف بالسيف يهلك * اتظن انني لا استطاع ان
 اطلب

- واعطي تلاميذه وقال خذوا كلوا هذا هو
 27 جسدي ^{مرفه} واخذ كاسا وشكر واعطاهم وقال
 28 اشربوا من هذا كلكم * لان هذا هو دمي العهد
 الجديد الذي يهراق عن كثير لمغفرة الخطايا *
 29 اقول لكم اني لا اشرب من الان من عصير هذه
 الكرمة الي ذلك اليوم الذي اشربه معكم جديدا
 في ملكوت ^{مرفه} وتاتي ^{مرفه}

الفصل التسعون

- 30 فسبحوا وخرجوا الي جبل الزيتون ^{مرفه} حينئذ قال
 31 لهم يسوع كلكم تشكون في في هذه الليلة ^{مرفه}
 لانه مكتوب انا اضرب الراعي فتتفرق خراف
 32 الرعية * وادافنت سبعةكم الي الجحيم ^{مرفه}
 فاجاب بطرس وقال له لوشك جميعهم فبك لم اشك
 33 انا * قال له يسوع الحق اقول لك ان في هذه الليلة
 34 قبل ان يصبح الديك تنكر في ثلث دفعات ^{مرفه}
 قال له بطرس لى الجيت ان اموت ما انكرتك
 35 وهكذا قال جميع التلاميذ ^{مرفه}

الفصل الحادي والتسعون

- 36 حينئذ جاء معهم الي قرية تدعي جسمانية ^{مرفه}
 37 فقال لتلاميذه اجلسوا هاهنا لامضي اصلي هناك ^{مرفه}
 38 واخذ بطرس وابني يريدي وبدا يحزن ويكتئب ^{مرفه}
 فحينئذ قال لهم ان نفسي حزينة حتي الموت امكنوا
 39 هاهنا واسهروا معي ^{مرفه} وبعد قلبلا وخر على وجهه
 لبصلي ^{مرفه} وقال يا ابة ان كان استطاع فلنعبث عني
 هذه

الفصل السادس والثلثون

- 14 جبيث مضى احد الاثني عشر الذي يقال له يهوذا
 15 الاسخريوطي الي مروسا الكهنة * وقال لهم ماذا
 تعطونني حتي اسلمه اليكم فاقاموا له ثلثين من
 16 الفضة * ومن ذلك الوقت كان يطلب حبة
 لبس

الفصل السابع والثلثون

- 17 وفي اول يوم من العطير جاء التلاميذ الي يسوع
 18 قايلين اين تريد ان نعد لك لتاكل الفصح * فقال
 اذهبوا الي المدينة الي فلان وقولوا له المعلم يقول
 مراني قد اقتررب وعندك اصنع الفصح مع تلاميذي *
 19 ففعل التلاميذ كما امرهم يسوع واعدوا الفصح

الفصل الثامن والثلثون

- 20 ولما كان المساء اتكأ مع الاثني عشر تلميذا *
 21 وفيما هم ياكلون قال الحق اقول لكم ان واحدا
 22 منكم يسلمني فخرنوا جدا * وبدأ كل واحد
 23 منهم يقول لعلي انا هو يا رب فاجاب وقال
 24 الذي يجعل يده معي في الصفحة هو يسلمني * وابن
 الانسان ماض كما كتب من اجله الويل
 25 لذلك الانسان الذي يسلم ابن الانسان جسد له
 لو لم يولد ذلك الانسان فاجابه يهوذا مسله وقال
 لعلي انا هو يا معلم فقال له انت قلت

الفصل التاسع والثلثون

- 26 وفيما هم ياكلون اخذ يسوع خبزا وشكروا وكسر
 واعطي

28 قضيتي علي مايدة وانا اتي واخذها مع ربحها * خذوا
من هذا الزينة واعطوها للذي له عشر الزينات
29 لان من له يعطي ويزاد ومن ليس له يخذ منه ما
30 معه * والعبد السن العاجر القوة في الظلمة القصوي
هناك يكون البكاء وصرير الاسنان *

الفصل الثالث والثلثون

- 31 اذا جاء ابن الانسان في مجده وجميع ملائكته معه
32 حينئذ يجلس علي كرسي مجده * ويجمع اليه كل
الامم فيمهر الراعي بعضهم من بعض كما يهر الخراف
33 من الجدا * ويقيم الخراف عن يمينه والجدا عن يساره *
34 حينئذ يقول الملك للذين عن يمينه تعالوا الي
يا مباركي اتي مراثوا الملك المجد لكم قبل انشاء
35 العالم * لاني جعت فاطعموني وعطشت فسقيتوني
36 وغريبا كنت فاويتوني * حينئذ يجيب
37 الصديقون ويقولون يارب متي رايناك جايعا
38 فاطعمناك او عطشان فسقيناك * ومتي رايناك
39 غريبا فاويتناك او عريان فكسوناك * او متي
40 رايناك مريضا او محبوسا فاتيناك * فاجيب
الملك ويقول لهم الحق اقول لكم ان الذي فعلتموه
41 باحد اخوتي هؤلاء الصغار فبي فعلتم * حينئذ يقول
للكذين عن يساره اذهبوا عني يا ملاعين الي النار الموبدة
42 المعدة لابليس وجنوده * جعت فلم تطعموني وعطشت
43 فلم تسقوني * وغريبا كنت فلم تاووني وعريان
44 فلم تكسوني ومريضا ومحبوسا فلم تزوروني * حينئذ
يجيبون

الفصل الثاني والثمانون

ع

مرط
رس

- 14 كمثلي انسان اراد السفر فدعا عبدا له واعطاهم
 15 ماله ثم فاعطي خمس وزرات لواحد وزرتين لواحد
 16 ولاخر وزنة كل منهم علي قدر قوته وسافر للوقت *
 17 فضي الذي اخذ خمس الوزرات فتجر قبهها ورجع
 18 خمس وزرات اخر * وهكذا الذي اخذ وزرتين
 19 مرجع وزرتين اخر * فاما الذي اخذ الوزنة فضي
 20 وحفر في الارض ودفن فضة سيده * وبعد زمان
 21 كبير جاء سيد اوليك العبد فحاسبهم * فجاء
 22 الذي اخذ خمس الوزرات فاعطي خمس وزرات اخر
 23 قايل يا رب خمس وزرات اعطيتني وهذه خمس وزرات
 24 اخر ربحتها * فقال له سيده نعم يا عبدا صالحا
 25 امينا وجدت في القلب امينا انا اقيمك علي الكثير
 26 ادخل الي فرح سيدك * فجاء الذي اخذ الوزرتين
 27 فقال يا سيد وزرتان دفعت الي وهودا وزرتان
 28 اخرتان ربحتهما * فقال له سيده نعم يا عبدا صالحا
 29 امينا وجدت في القلب امينا انا اقيمك علي الكثير
 30 ادخل الي فرح سيدك * فجاء العبد العاجز الذي
 31 اخذ الوزنة وقال يا سيد عرفت انك انسان شديد
 32 تحصد ما لم تزرع وتجمع من حيث لم تذر * فخفت
 33 ومضيت فدفنت مالك في الارض هودا مالك معي
 34 فاجاب سيده * وقال له ايها العبد الشرير
 35 الكسلان علمت اني احصد من حيث لم ازرع واجمع
 36 من حيث لم اذر * كان ينبغي لك ان تجعل
 37 فضتي

49 العبد الردي في قلبه ان سبدي يبطل * فيبدأ بضرب
 50 اصحابه العبيد وياكل ويشرب مع السكبرين * فباني
 سيد ذلك العبد في يوم لا يظنه وساعة لا يعرفها *
 51 فبشقه من وسطه ويجعل نصيبه مع الرايين هناك
 يكون البكاء وصرير الاسنان

الفصل الحادي والثلثون

XXV

1 حينئذ تشبه ملكوت السموات عشر عذاري اخذن
 2 مصابيحهن وخرجن للقاء العريس * خمس منهن
 3 جاهلات وخمس حكيمات * فاما الجاهلات
 4 فاخذن مصابيحهن ولم ياخذن زيتا * واما
 5 الحكيمات فاخذن زيتا في اناء مع مصابيحهن *
 6 فلما ابطا العروس نعين كلهن ومن * وانتصف
 7 الليل فصرخ الصوت هاهوذا العروس قد اقبل اخرجن
 8 للقاء * حينئذ قام جميع العذاري وزين مصابيحهن *
 9 فقالت الجاهلات للحكيمات ادفعن لنا من زيتكن
 10 فان مصابيحنا قد طفت * فاجبن الحكيمات
 11 وقلن ليس معنا ما يكفيننا واياكن ولكن
 12 ادھبن احرى الى الباعة وابتعن لكن * فلما ذهبن
 13 لبتعن جاء العروس والمستعدات دخلن معه الى
 العرس واغلق الباب * وفي الاخر جين بقية
 العذاري قائلات يارب يارب افتح لنا * فاجاب
 وقال الحق اقول لكن اني ما اعرفكن * اسهروا
 الان فانكم لا تعلمون ذلك اليوم ولا تلك
 الساعة

الفصل

33 كن لك انتم اذ ارايتهم هذا كله اعلوا انه قد قرب
 34 علي الابواب * الحق اقول لكم ان هذا الجبل لا يزل
 35 حتي يكون هذا كله * والسماء والارض يزولان
 وكـ لامي لا يزول *

الفصل التاسع والسبعون

36 فاما ذلك اليوم والساعة لا يعرفها احد ولا ملايكة
 37 السموات الا الاب وحده * وكما كان في ايام نوح
 38 كذلك يكون استعلان ابن الانسان * لانه كما
 كانوا قبل ايام الطوفان ياكلون ويشربون
 ويتزوجون ويتزوجون الي اليوم الذي دخل فيه نوح
 السفينة * ولم يعملوا حتي جاء الطوفان وغرق جميعهم
 40 كذلك يكون في مجي ابن الانسان * حينئذ
 يكون انسان في الحقل يواخذ الواحد وترك الآخر *
 واثنان تطحنان علي رحى توخذ الواحدة وترك
 42 الاخرى * اسهروا الان لانكم لا تعلمون في اي ساعة
 ياتي ربكم * وهذا اعلوه انه لو علم رب البيت
 في اي هجعة ياتي السارق لسهر ولم يدع بيته ان
 44 ينقبت * لذلك كونوا انتم مستعدين لان ابن
 الانسان ياتي في ساعة لا تظنونهم

الفصل الثمانون

45 من قري العبد الامين الحكيم الذي يقمه سيده علي
 46 بيته ليعطيهم طعامهم في حينه * طوبى لذلك العبد
 الذي ياتي سيده فيجده يعمل هكذا * الحق اقول
 48 لكم انه يقمه علي جميع ماله * فان قال ذلك
 العبد

مرن

مرن

مرن

مرن

- 18 في بيته * والذي في الحقل لا يلتفت الي ومرايه لياخذ
 19 ثيابه * الويل للخبالي والمرضعات في تلك الايام *
 20 صلوا لبلا يكون هربكم في شتاء ولا في سبت *
 21 وسبكون ضيق عظيم لم يكن مثله من اول العالم
 22 حتي الان ولا يكون * ولولا ان تلك الايام قصرت لم
 يخلص ذو جسد لكن لاجل المنتخبين قصرت تلك
 23 الايام * حينئذ ان قال لكم احد ان المسيح
 24 هاهنا او هاهنا فلا تصدقوا * فسيقوم مسيحوا
 كذب وانبياء كذبة و يعطون علامات عظيمة وايات
 25 و يضلون المختارين ان قدسوا * هوذا قد تقدمت
 26 واخبركم * فان قالوا لكم انه في البرية فلا تخرجوا
 27 او في المخادع فلا تصدقوا * وكما ان البرق
 28 تخرج من المشرق فيظهر في المغرب كذلك يكون
 مجي ابن البشر * لان حيث تكون الجثة هناك
 29 تجتمع النسور * وللوقت من بعد ضيق تلك الايام
 تظلم الشمس والقمر لا يعطي ضوء والكواكب
 30 تتساقط من السماء وقوات السماء ترتج * وحينئذ تظهر
 علامة ابن الانسان في السماء وتنوح حينئذ كل
 قبائل الارض * وترون ابن الانسان اتيا علي
 31 سحاب السماء مع قوات ومجد كثير * ويرسل
 ملائكته مع صوت الساقور العظيم ويجمعون
 مختاري من اربع الرياح من اقصى السموات الي
 32 اقصاها * فن شجرة التبن تعملون المثل اذا لانت
 اغصانها وخرجت اوراقها علم ان الصيف قد دنا *
 كذلك

XXIV

الفصل الثامن والسبعون

- 1 ثم خرج يسوع من الهيكل فجاء اليه تلاميذه كي
 2 يروه بناء الهيكل * فاجاب وقال لهم انظروا هذا
 3 كله الحق اقول لكم انه لا يترك هاهنا حجر علي
 4 حجر الا نقض * ثم جلس علي جبل الزيتون فجاء اليه
 5 تلاميذه في خلوة قايلين قل لنا متى يكون هذا وما
 6 علامة مجيئك وانقضاء الزمان * فاجاب وقال لهم
 7 انظروا لا يضلكم احد * كثيرون ياتون باسمي قايلين
 8 اناهي المسيح ويضلون كثيرا * فاذا سمعتم بالحروب
 9 واحبار الحروب انظروا لا تغلقوا فلابد ان يكون هذا
 10 كله لكن لم يات الانقضاء * تقوم امة علي امة
 11 وهمكة علي همكة ويكون خوف وجوع واضطراب
 12 في اماكن * وكل هذا اول المخاض *
 13 حينئذ يسلمونكم الي الضيق ويقتلونكم وتكونون
 14 مبغوضين من كل الامم من اجل اسمي * وحينئذ
 15 يشك كثير ويسلم بعضكم بعضا ويبغض بعضكم
 16 بعضا * ويقوم كثير من الانبياء الكذبة ويضلون
 17 كثيرا * ولكثرة الامم تقل المحبة من كثير *
 18 والذي يصير الي المنتهي يخلص * ويكره بهذه
 19 البشارة لللكوت في جميع المسكونة شهادة لكل الامم
 20 وحينئذ ياتي الانقضاء * فاذا ارايتم مردلة الخراب
 21 الذي قبل في دانيال النبي قائما في المكان المقدس
 22 فلبغهم القاري * حينئذ الذين في يهودا يهربون الي
 23 الجبال * والذي في السطح لا ينزل ياخذ ما
 24 في

ح

مرتب

مرتب

مرتب

مرتب

مرتب

مرتب

مرتب

- والسكرجة لكما يتطهر خارجهما ٢٦ الويل لكم
 ايها الكتبة والفريسيون المراءون لانكم تشبهون
 القبور الماكسة التي تري من خارجها حسنة ومن
 28 داخلها مملوءة عظام الاموات وكل نجس * وكذلك
 انتم ترون الناس ظاهرهم مثل الصديقين ومن
 29 داخل متلبون اثما ورياء ٢٧ الويل لكم الكتبة
 والفريسيون المراءون لانكم تبينون قبور الانبياء وتزينون
 30 مدافن الصديقين * وتقولون لو كنا في ايام اباينا لم
 31 نشاركهم في دم الانبياء * فانتم تشهدون من
 32 نفوسكم انكم بنوا قتل الانبياء ٢٨ وانتم تكلمون
 33 مكاييل ابايكم ٢٩ ايها الحبات اولاد الافاعي كيف
 34 تهربون من دينونة جهنم ٣٠ من اجل هذا هانذا
 ارسل اليكم انبياء وحكماء وكتبة فقتلون منهم
 وتصلبون منهم وتجلدون منهم في مجامعكم وتطردونهم
 35 من مدينة الى مدينة * لكي ياتي عليكم كل
 دم الصديقين المسفوك على الارض من دم هابيل
 الصديق الى دم زكريا ابن براشيا الذي قتلوه
 36 بين الهيكل والمذبح ٣١ الحق اقول لكم ان هذا
 37 كله ياتي على هذا الجبل * يروشلهم يروشلهم يا قاناة
 الانبياء ومراجمة المرسلين اليها كم من مرة اردت ان اجمع
 بنبيك كما تجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها
 38 فلم تريدوا * هوذا اترك ببيتكم لكم خرابا * انا
 39 اقول لكم انكم لا ترونني من الان حتي تقولوا
 مبارك الاتي باسم الرب ٣٢

مرج

السموات قدام الناس فلا انتم تدخلون ولا تتركون
 الداخلين يدخلون ^{١٥} الويل لكم ايها الكتبة و
 الفريسيون المراءون لانكم تطوفون البر والبحر لتصطنعوا
 غريبا واحدا فاذا صار صبرتموه لجهنم ابنا مضاعف
 عليكم * الويل لكم يا هداة العيان الذين يقولون من ^{١٦}
 حلف بالهيكل فليس هو شبا ومن حلف بذهب
 الهيكل يخطي * ايها الجاهل العمي ايما اعظم ^{١٧}
 الذهب ام الهيكل الذي يقدس الذهب * ومن ^{١٨}
 حلف بالمذبح فانه ليس شبا ومن حلف بالقربان
 الذي فوقه فهو يخطي * يا جاهل وعبان ايما اعظم ^{١٩}
 القربان او المذبح الذي يقدس القرбан * ومن حلف ^{٢٠}
 بالمذبح فقد حلف به وبكل ما فوقه * ومن حلف ^{٢١}
 بالهيكل فهو يحلف به وبالساكن فيه * ومن ^{٢٢}
 حلف بالسماء فهو يحلف بكرسي الله والجالس
 عليه

الفصل السابع والسبعون

الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المراءون لانكم ^{٢٤}
 تعشرون النعناع والشبث والكمون وتتركون ثقل
 الناموس الحكم والرحمة والايمان وكان ينبغي ان تهملوا
 هذا ولا ترفضوا تلك ^{٢٥} يا هداة العيان الذين يتركون
 الباعوضة ويبتلعون الحبل ^{٢٦} الويل لكم ايها
 الكتبة والفريسيون المراءون لانكم تنقون خارج
 الكاس والسكرجة وداخلها مملئ اختطافا وظلما *
 ايها الفريسي الاعمي نق اولاد داخل الكاس ^{٢٧}
 والسكرجة

مرل

مرل

مرل

كان داود يدعوه بالروح ربه فكيف هو ابنة *
 46 فلم يستطع احد ان يجيبه بكلمة ولم يقدم احد من
 ذلك اليوم ان يساله عن شي تت

الفصل السادس والسبعون

XXII

- ١ حينئذ كلم يسوع الجمع وتلاميذه * وقال علي
 ٢ كرسي موسى جلس الكتبة والفريسيون *
 ٣ وكلما قالوا لكم احفظوه وافعلوه ومثل اعمالهم
 ٤ لا تصنعوا لانهم يقولون ولا يفعلون تت يربطون اجمالاً
 ٥ ثقلاً ويحملونها علي اعناق الناس ولا يريدون ان
 ٦ يحركوها باصبعهم تت وكل اعمالهم يصنعونها
 ٧ لكي يراوا الناس يعرضون امر دينهم وبعضهم اطراف
 ٨ ثيابهم * و يحبون اول الجماعات في العشاء وصدور
 ٩ المجالس في الجامع * والسلم في الاسواق وان يدعوه
 ١٠ الناس معلمين تت فاما انتم فلا تدعوا لكم معلماً
 ١١ علي الارض فان معلكم واحد هو المسيح وانتم جميعاً
 ١٢ اخوة * ولا تدعوا لكم ابا علي الارض فان اباكم
 ١٣ واحد هو الذي في السموات * ولا تدعوا لكم مدبراً
 ١٤ علي الارض فان واحداً هو مدبركم المسيح *
 ١٥ والكبير الذي فيكم فليكن لكم خادماً تت
 ١٦ ومن رفع نفسه اضع ومن وضع نفسه ارفع تت
 ١٧ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرانون لا كماكم
 ١٨ بيوت الازامل والايتام بعلة تطويل صلواتكم ومن اجل
 ١٩ هذا تاخذون اعظم دينونة * الويل لكم يا كتبة
 ٢٠ ويا فريسيين يا مرايين لانكم تغلقون ملكوت
 السموات

وفي آخر الكل ماتت المرأة * ففي القيامة
 لمن تكون المرأة من السبعة لانه تروجهما جميعهم *
 اجاب يسوع وقال لهم ضللتهم ولم تعرفوا الكتب ولا قوة
 الله * لانهم في القيامة لا يترجون ولا يزوجون لكن
 يكونون كملائكة الله في السماء * اما
 من اجل قيامة الاموات اما قراهم ما قبل لكم من قبل
 الله ان قال * انا هو اله ابراهيم واله اسحق واله
 يعقوب والله لبس اله الموتي لكن الاحياء * فلما سمع
 الجمع بهتوا من تعجبهم

الفصل الرابع والسبعون

فلما سمع الفريسيون انه قد ابكم الزنادقة اجتمعوا
 عليه جميعا * وساله كاتب منهم ليحربه قائلا *
 يا معلم ايها اعظم الوصايا في الناموس *
 قال له يسوع تحب الرب الهك من كل قلبك
 ومن كل نفسك ومن كل فكرك * هذه هي
 الوصية الاولى العظيمة * والثانية التي تشبهها ان
 تحب قريبك مثل نفسك * في هاتين الوصيتين
 الناموس كله والانبياء معه

الفصل الخامس والسبعون

ثم اجتمع الفريسيون فسألهم يسوع *
 وقال ماذا تظنون من اجل المسيح ابن من هو قالوا
 له ابن داود * فقال لهم يسوع كيف داود يدعو
 بالروح ربنا ان قال * قال الرب لربي اجلس عن يميني
 حتي اضع اعدائك تحت موطي قدميك * فان
 كان

مركد

مركة

٧٥

46

XXIII

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

كيف دخلت الي هاهنا ولبس عليك لباس
 العرس فسكت * حينئذ قال الملك للخدام
 شدوا يديه ورجليه واخرجوه الي الظلمة البرابنة هناك
 يكون البكاء وصري الاسنان * ما اكثر
 المدعوين واقل المنتخبين

الفصل الثاني والسبعون

حينئذ ذهب الفريسيون وتشاوروا لبسطادوة
 بكلمة * وارسلوا اليه تلاميذهم اليهوديين قايلين
 يا معلم قد علمنا انك محق وطريق الله بالحق تعلم
 ولا تبالي باحد ولا تنظر بوجه انسان * فقل لنا ماذا
 نظن ايجوز لنا ان نعطي الجزية لقبصر ام لا * فعلم
 يسوع شرهم فقال لهم لماذا تجربوني يا مرايين *
 ابروني صورة الدينار فاثرة بدينار *
 فقال لهم يسوع لمن هذه الصورة والكتابة *
 قالوا هذه لقبصر حينئذ قال لهم اعطوا ما لقبصر
 لقبصر وما لله لله * فلما سمعوا تعجبوا وتركوه
 ومضوا

الفصل الثالث والسبعين

وفي ذلك اليوم جاء اليه الرنادقة الذين يقولون لبس
 قباة وسالوه قايلين * يا معلم موسى قال لنا ان مات
 انسان ولبس له ولد فلبتزوج اخوة امراته وليقم مزرعا
 لاخته * وكان عندنا سبعة اخوة تزوج اولهم امرأة
 ومات ولم يكن له مزرع وترك امراته لاخته *
 وكذلك الثاني والثالث الي السابع *
 وفي

هذا صار رأس الزاوية هذا كان من قبل الرب وهن
عجيب في اعيننا * من اجل هذا اقول لكم ان
ملكوت الله تنزع منكم وتعطي لادم اخر يصنعون
ثمرتها * ومن سقط على هذا الحجر يترضض ومن سقط
عليه يطحنه * فلما سمع رؤسا الكهنة والغريسون
امثاله علوا انه يقول من اجلهم * فهموا ان يسكوه
وخافوا من الجوع لانه كان عندهم مثل نبي

مرك

XXII

الفصل الحادي والسبعون

vca

- 1 ثم اجاب يسوع ايضا بامثال وقال * تشبه ملكوت
- 2 السموات رجلا ملكا صنع عرسا لابنه * فارسل عبيده
- 3 ليدعوا المدعوين الي العرس فلم يريدوا ان يافوا *
- 4 ثم ارسل ايضا عبيدا اخرين وقال قولوا للمدعوين ان
- 5 طعامي معد وعجولي المعلوفة قد ذبحت وكل شي
- 6 معد فتعالوا الي العرس * فتكاسلوا وذهبوا
- 7 منهم الي حقله ومنهم الي تجارتهم * والبقية
- 8 امسكوا عبيده وشتموهم وقتلوهم * فلما سمع الملك
- 9 غضب وارسل جنده واهلك اولئك القتل واحرق
- 10 مدينتهم * حينئذ قال لعبيده اما العرس فاستعد
- 11 والمدعوين فغير مستحقين * اذهبوا الي مسالك
- 12 الطرق وكل من وجد ثمة ادعوه الي العرس * فلما
- 13 خرج اولئك العبيد الي الطرق جمعوا كل من
- 14 وجدوه اشرارا وصالحين وامتلأ العرس من المتكبين
- 15 فلما دخل الملك لينظر الي المتكبين راى هناك
- 16 رجلا ليس عليه لباس العرس * فقال له يا صاحب
- 17 كيف

مركا

مركب

- 29 وقال له يا بني اذهب اليوم واعمل في الكرم *
 30 فاجاب وقال انا امضي يا رب ولم يمض * جاء الى الثاني
 وقال له مثل هذا فاجاب وقال ما اريد وبعد ذلك
 31 ندم ومضي * فن منها فعل المدة الاب فقالوا له الاول
 فقال لهم يسوع الحق اقول لكم ان العشارين
 32 والزناة يسبقونكم الي ملكوت الله * جاءكم
 يوحنا بطريق العدل ولم تؤمنوا به والعشارون والزناة
 امنوا به فاما انتم فرفضتم ذلك ولم تندموا اخيرا
 لتؤمنوا به

الفصل السبعون

- 33 اسمعوا مثلا اخر انسان رب ببيت غرس كرما واحاط
 به سياجا وحفر فيه معصرة وبني فيه برجاً ودفعه
 34 الي فعلة وسافر * فلما قرب من القمار ارسل عبده
 35 الي الفعلة لباخذوا ثمرته * فاخذوا عبده فضربوا
 36 بعضا وقتلوا بعضا ورموا بعضا * وارسل ايضا
 عبدا اخرين اكثر من الاولين فصنعوا بهم
 37 كذلك * وفي الاخر ارسل اليهم ابنة وقال لعلهم
 38 سيبستحون من ابني * فلما راي الفعلة الابن قالوا
 في نفوسهم هذا هو الوارث تعالوا نقتله وناخذ ميراثه *
 39 فاخذوه واخرجوه خارج الكرم * وقتلوه *
 40 فادا جاء رب الكرم ماذا يفعل باولئك الفعلة *
 41 وقالوا له الارديا بالردى يهلكهم ويدفع الكرم الي
 42 فعلة اخرين ليعطوا ثمرته في حينها * قال لهم يسوع اما
 قراكم قط في الكتاب ان الحجر الذي رذله البنائون
 هذا

الفصل السابع والستون

٢٤

- وفي غد مرجع الي المدينة فجاء * ونظر شجرة تين علي 18
الطريق فجاء اليها فلم يجد فيها شيا الا ورقا فقط 19
فقال لها لا تخرج منك ثمرة الي الابد فبست تلك
الشجرة للوقت * فنظر التلاميذ وتعجبوا وقالوا 20
كيف يبست التينة للوقت * اجاب يسوع وقال 21
لهم الحق اقول لكم ان كان لكم ايمان ولا
تشكون لبس مثل هذه الشجرة العين تصنعون فقط
لكن تقولون لهذا الجبل تعال واسقط في البحر
فيكون * وكلما تسالونه في الصلاة بايمان تنالونه 22

مري

الفصل الثامن والستون

٢٥

- ولما دخل الي الهيكل فجا اليه رؤساء الكهنة 23
وشيوخ الشعب وقالوا له وهو يعلم باي سلطان
تفعل هذا ومن اعطاك هذا السلطان * اجاب 24
يسوع وقال لهم وانا اسالكم عن كلام فان
انتم قلتم لي قلت لكم باي سلطان افعل هذا *
معمودية يوحنا من اين هي من السماء او من الناس 25
فذكروا في نفوسهم قائلين ان قلنا من السماء قال
لنا لم لم تؤمنوا به * وان قلنا من الناس نخاف 26
من الجمع لان يوحنا كان عندهم مثل نبي *
فاجابوا يسوع وقالوا لا نعلم فقال لهم ولا انا ايضا 27
اعلمكم باي سلطان افعل هذا

مري

الفصل التاسع والستون

٢٦

- مماذا تظنون كان لانسان ابنان فجاء الي الاول 28
وقال

مري

- ٣ بهما * فان قال لكم احد شيئا فقولوا ان الرب محتاج اليهما فهو يرسلهما للوقت ^{٢٢} كان هذا ليتم
- ٤ ما قبل في النبي القايل * قولوا لابنة صهيون ها هوذا ملكك يات بك متواضعا مراكبا على اناثان و
- ٥ جحش ابن اناثان ^{٢٣} فذهب التلاميذان وصنعا كما
- ٦ امرهما يسوع * واتيا بالاناثان والعفوق وتركا ثيابهما
- ٧ عليهما وجلس فوقهما * وجمع كبير فرشوا ثيابهم
- ٨ في الطريق واخرون قطعوا اغصانا من الشجر و
- ٩ فرشوها في الطريق ^{٢٤} والجمع الذي تقدمه والذي
- ١٠ يتبعه صرخوا قائلين اوصنا لابن داود مبارك الاتي باسم الرب اوصنا في العلا ^{٢٥} فلما دخل الي يروشلليم
- ١١ اترجت المدينة كلها قائلين من هو هذا *
- ١٢ فقال الجمع هذا هو يسوع النبي الذي من ناصرة الجليل ^{٢٦} فدخل يسوع الي هيكل الله واخرج جميع
- ١٣ الذين يبيعون ويشتررون في الهيكل وقلب موايد الصبارف وكراسي باعة الحمام * وقال لهم مكتوب
- ١٤ ان يبني بيت الصلاة يدعي وانتم جعلتموه مغارة ^{٢٧} للصوف ^{٢٨} وقدم اليه عميان وعرج في الهيكل
- ١٥ فشغاهم ^{٢٩} فرأي مروسا الكهنة والكتبة العجايب التي صنع والصبيان يصيحون في الهيكل ويقولون
- ١٦ اوصنا لابن داود فتعقموا * وقالوا له اما تسمع ما يقول هؤلاء فقال لهم نعم اما قراهم قط ان من افواه
- ١٧ الاطفال والرضعان اعددت سبحا ^{٣٠} وتركهم وخرج خارج المدينة وبات هناك في بيت عنيا ^{٣١}

يسوع اما كاسي فتشربان وصيغتي تصطبغان واما
جلوسكما عن يميني ويساري فليس ذلك لي بل للذين
اعد لهم ابي السماوي ^{٢٤} فلما سمع العشرة تقمقمووا علي
الاخوين * فدعاهم يسوع وقال اما علمتم ان مروسا
الاعم يسودونهم وعظماهم مسلطون عليهم * وليس
هكذا يكون قبكم لكن من اراد ان يكون
قبكم كبيرا فليكن لكم خادما * ومن اراد ان
يكون قبكم اولاً فليكن لكم عبداً ^{٢٨} كذلك
ابن الانسان لم ياتي ليعخدم بل ليعخدم ويبذل نفسه
خلاصا للكل

مرج

رد

الفصل الخامس والستون

٢٥

فلما خرجا من اريحا تبعه جمع كبير * واذ اعموا
ان جالسا علي الطريق فسمعا ان يسوع يجتاز فصرخا
قائلين ارحمنا يا رب يا ابن داود * فنهراهما الجمع
لبسكتنا فامر داود اصياحا قائلين ارحمنا يا رب يا ابن
داود * فوقف يسوع ودعاهما وقال لهما ما
تمريدان ان افعل بكما * قالاه يا رب ان تفتح اعيننا *
فتحنن يسوع ولمس اعينهم وللوقت ابصرا وانفتحت
اعينهما وتبعاه

مرج

الفصل السادس والستون

٢٦

XXI

ولما قربوا من يروشلیم وجاوا الي بيت فاجي
قريب جبل الزيتون حينئذ ارسل يسوع اثني من
تلاميذه * وقال لهما اذهبا الي القرية التي امامكما
فتجدان انا م مربوطا وحشاً معها فحلاها واتياها
بها *

مرج

وظنوا انهم ياخذون اكثر فاخذوا دينارا كل واحد * فلما اخذوا تقمّموا على رب البيت *
 12 وقالوا ان هؤلاء الآخرين عملوا ساعة واحدة جعلتهم
 13 اسوتنا ونحن حملنا ثقل النهار وحره * فقال لوان احد
 منهم يا صاحب ما ظلمتك اليس بدينار شارطتك *
 14 خذ شبك وامض امريد ان اعطي هذا الآخر مثلك *
 15 او مالي ان افعل ما اردت هالي وانت عينك شربة وانا
 16 صالح * كذلك يكون الآخرون اولين والاولون
 آخريين ما اكثر المدعوين واقل المنتجبين

الفصل الثالث والستون

17 وصعد يسوع الي ياروشليم واخذ الاثني عشر تلميذا
 18 في خلوة وقال لهم في الطريق * ها هوذا نحن صاعدون
 الي ياروشليم وابني الانسان يسلم الي مروساء الكهنة
 19 والكتبة ويحكّمون عليه بالموت * ويصلبونه الي
 الامم ويهزون به ويجلدونه ويصلبونه ويقوم في اليوم
 الثالث

الفصل الرابع والستون

20 حينئذ جاءت اليه ام ابني فريدي مع ابنيها وسجدت
 21 له وسالته شبا * فقال لها ماذا تريدان قالت له
 تقول قولانا يجلس ابناي الاثنان احدهما عن
 22 يمينك والاخر عن يسارك في ملكوتك * اجاب
 يسوع وقال ما تدرون ما تطلبون اتقدر ان انا تشربا
 الكاس التي انا مزيج ان اشرها والصبغة التي
 23 اصطبغها تصبغانها فقالا له نستطيع * فقال لهما
 يسوع H

قد تركنا كل شي وتبعناك فاذا عسي ان
 يكون لنا ٢٨ قال لهم يسوع الحق اقول لكم
 انتم الذين تبعتموني في الجبل الاتي ادا جلس ابن
 الانسان علي كرسي مجده ٢٩ تجلسون انتم علي
 اثني عشر كرسيًا وندينون اثني عشر سبط اسرائيل ٣٠
 وكل من ترك بيتا او اخا او اخوات او ابا او اما او
 امرأة او ابنا او حقولا من اجل اسمي ياخذ مائة ضعف
 ويرث حياة الابد * كثيرون اولون يصبرون اخريين
 واخرون اولين

قصص

قصر

قصص

قصص

XX

الفصل الثاني والستون

تشبه ملكوت السموات انسانا رب بيت خرج بالغداة
 ١ يستاجر فعلة لكرمه * فشارط الاكرمة علي دينار
 ٢ كل واحد في اليوم وارسلهم الي كرمه * ثم خرج
 ٣ في ثالث ساعة ابصر اخر في السوق قبا ما بظالين *
 ٤ قال لهم امضوا انتم الي كرمي وانا اعطيكم ما
 ٥ تستحقون * فامضوا وخرج ايضا في الساعة السادسة
 ٦ والتاسعة فصنع كذلك * وخرج في الحادية عشر
 ٧ ساعة فوجد اخر قبا ما فقال لهم ما بالكم قايدين
 ٨ في هذا الموضع كل النهار بظالين * فقالوا له لم
 ٩ يستاجرنا احد قال لهم امضوا انتم الي الكرم وانا
 ١٠ اعطيكم ما تستحقونه * فلما كان المساء قال
 ١١ رب الكرم لو كبله ادع الفعلة واعطهم الاجرة وابدأ
 ١٢ بهم من الاخرين الي الاولين * فجاء اصحاب الاحد
 ١٣ عشر ساعة اخذوا دينارا كل واحد * فجاء الاولون
 ١٤ وظنوا

م

الفصل الستون

- ١٣ حينئذ قدم اليه صبيان لبضع يده عليهم ويصلي عليهم **قصب**
 ١٤ فنهرهم التلاميذ * فقال لهم دعوا الصبيان ولا تمنعوه
 ١٥ ان ياتوا الي لان ملكوت السموان لمثل هؤلاء * ووضع
 يده عليهم ومضي من هناك **٢٢**

٢٢

الفصل الحادي والستون

- ١٦ وجاء اليه واحد وقال له يا معلما صالحا ماذا اعمل من **قص**
 ١٧ الصلاح لانه اريد الحياة الدائمة * قال له لماذا تقول صالحا
 وليس صالحا الا الله الواحد ان كنت تريد ان
 ١٨ تدخل الحياة احفظ الوصايا * قال له ما هي قال له
 ١٩ يسوع لا تقتل لا تزني لا تسرق لا تشهد بالزور * اكرم
 ٢٠ اباك وامك احبب قريبك مثلك * قال له الشاب
 كل هذا قد حفظته من صغري فاذا ينقضي **٢٢**
 ٢١ قال له يسوع ان كنت تريد ان تكون كاملا
 فادهب وبع كل شي لك واعطه للمساكين ليكون
 ٢٢ لك كنز في السماء وتعال اتبعني **٢٢** فلما سمع الشاب
 الكلام مضي حزينا لان مالا كثيرا كان له *
 ٢٣ فقال يسوع لتلاميذه الحق اقول لكم انه يعسر
 ٢٤ علي الغني الدخول الي ملكوت السموات * وايضا
 اقول لكم ان دخول الجمل في خرم الابرة اسهل من غني
 ٢٥ يدخل ملكوت الله * فلما سمع التلاميذ بهتوا جدا
 ٢٦ وقالوا من يقدر ان يخلص * فنظر يسوع وقال
 لهم اما عند الناس فباستطاع هذا واما عند الله فكل
 ٢٧ مستطاع * حينئذ اجاب بطرس وقال له هوذا نحن **قد**

اني السماوي يصنع بكم ان لم تغفروا لاختوتكم من
كل قلوبكم

م

XIX

الفصل التاسع والخمسون

- وما اكمل يسوع هذا الكلام انتقل من الجليل
وجاء الي نخوم اليهودية وعبر الاردن * فتبعه جمع
كبير فابراهيم هناك فجاء اليه الغريسيون
ليجربوه قايلين هل يحل للانسان ان يطلق امراته
لاجل كل علة * اجاب وقال لهم اما قراهم
ان الذي خلق في البدء خلقهم اذكرا وانثى *
وقال من اجل ذلك يترك الانسان اباه وامه ويلصق
بامراته ويكون كلاهما جسدا واحدا * ولبس
ها اثنتين لكن جسدا واحدا وما جمعه الله لا يفرقه
الانسان * قالوا له لماذا اوصي موسى ان تعطي
كتاب طلاق وتخلي * قال لهم ان موسى من اجل
قسوة قلوبكم ان لكم ان تطلقوا نساءكم ومن
البدء لم يكن هكذا * واقول لكم ان من
طلق امراته من غير علة ربا فقد الجاه الي الربا
ومن تزوج مطلقة فقد ربي * قال له تلاميذه ان
كانت هكذا علة الرجل مع امراته فخير له الا
يتزوج * فقال لهم ما كل احد يقبل هذا الكلام
الا الذين قد اعطوا * لان خصبانا ولدوا من بطون
امهائنا وخصبانا خصام الناس وخصبانا
خصوا نفوسهم من اجل ملكوت السموات ومن
استطاع ان يحل فصل

الفصل

نقط

قص

قصا

انسان او ثلاثة باسمي فانا اكون هناك في
وسط

الفصل الثامن والخمسون

- ٢١ حينئذ جاء اليه بطرس وقال له يا رب اذا
اخطي الي اخي الي كم اغفر له الي سبع مرات *
٢٢ فقال له يسوع لبس اقول الي سبع مرات بل الي
٢٣ سبعين مرة سبع مرات * ولهذا تشبه ملكوت السموات
٢٤ انسانا ملكا اراد ان يحاسب عبده * فلما بدا
فحاسبهم قدم اليه واحد عليه جملة وريئات *
٢٥ ولم يكن له ما يوفي فامر سبده ان يباع وامراته
٢٦ وبنوه وكلها له حتي يوفي * فخر ذلك العبد له
ساجدا قايلا يا رب تهمل علي لا وفبك كلما لك *
٢٧ فتحنن سيد ذلك العبد عليه وترك له كلما عليه *
٢٨ فخرج ذلك العبد فوجد عبدا واحدا من اصدقاءه
العبيد له عليه مائة دينار فامسكه وخنقه وقال
٢٩ اعطني ما عليك * فخر ذلك العبد علي رجله
وطلب اليه قايلا تهمل علي وانا اعطيك ما لك *
٣٠ فاني ومضي وتركه في السجن حتي يوفي جميع ما له *
٣١ فرأي اصحابه العبيد ما كان فحزنوا جدا واعلموا
٣٢ سبدهم بكما كان * حينئذ دعاه سبده وقال له
ايها العبد الشرير كلما كان عليك تركته لك
٣٣ لانك سالتني * اما كان ينبغي ان ترحم ذلك
٣٤ العبد صاحبك كرحمتي اياك * وغضب سبده
٣٥ ودفعه الي المعذبين حتي يوفي جميع ما عليه * هكذا
اني

وتلقي في نار الابد * وان شككتك عينك و
فاقلعها والقها عنك فخبير لك ان تدخل الحياة بعين
واحدة من ان يكون لك عينان وتلقي في جهنم

الفصل السابع والخمسون

٨٧

قفا

١٠ افطروا لا تحقروا احد هؤلاء الصغار واقول لكم ان
ملايكتهم في السموات كل حين ينظرون وجه ابي

الذي في السموات * لم يات ابن الانسان الا ليطلب

قف

١١ ويخلص من كان ضالا * ماذا تظنون ان كان

١٢ لانسان مائة خروف ضل منها واحد اليس يترك

التسعة والتسعين في الجبل ويضي يطلب الضال *

١٣ فبكون اذا وجدته الحق اقول لكم انه يفرح به

١٤ اكثر من التسعة والتسعين التي لم تضل * هكذا ليس

مشبهة ابي الذي في السموات ان يهلك واحد من هؤلاء

١٥ الصغار * ان اخطا عليك اخوك فاذهب واعتبه

وحد كما * فان سمع منك فقد ربحت اخاك *
١٦ وان لم يسمع منك فخذ معك واحدا او اثنين لان من

قفج

قفد

١٧ قم شاهدين او ثلاثة تقوم كل كلمة * وان لم يسمع

منهم فقل للبيعة وان لم يسمع من البيعة فيكون

١٨ عندك كوثني وعشار * الحق اقول لكم

قفد

ان كل ما تربطوه على الارض يكون مربوطا

في السموات وما حللتموه على الارض يكون محلولا

١٩ في السماء * الحق اقول لكم ايضا اذا اتفق

قفو

اثنان متكم على الارض في كل شي يطلبانه يكون

٢٠ لهما من قبل ابي الذي في السموات * وحيثما اجتمع

اثنان

- ٢٣ يسلم في ايدي الناس * ويقتلونه وبعد ثلثة ايام يقوم
 ٢٤ فخرنوا جدا ^{٢٥} وجاء الي كثرناحوم فجاء الجبابة
 الي بطرس فقالوا له معلكم ما يودي المغمم * ^{٢٦} فخر
 ٢٥ فقال نعم وجاء الي البيت فبداه يسوع وقال ما
 تظن يا سمعان ملوك الارض ممن ياخذون الخراج
 ٢٦ والجزية امن البنين او من الغرباء * فقال له بطرس من
 ٢٧ الغرباء فقال له يسوع ان البنين احرار * لكن ليلا
 تشككهم امض الي البحر والقي الصنارة فاول
 حوت ترفعه افتح فاه تجد فيه اصطابتها خذها واعطهم
 عني وع

الفصل السادس والخمسون

XVIII

- ١ وفي تلك الساعة جاء التلاميذ الي يسوع وقالوا
 ٢ له من هو العظيم في ملكوت السموات * فدعا
 ٣ طفلا واقامه في وسطهم * وقال الحق اقول لكم
 ان لم ترجعوا وتصبروا مثل الصبيان لاندخلون
 ٤ ملكوت السموات * ومن انضع مثل هذا الصبي فهذا
 ٥ هو العظيم في ملكوت السموات * ومن قبل صبيا
 ٦ مثل هذا باسمي فقد قبلني ^٧ ومن شكك احد
 هولا الصغار المومنين في فخر له ان يعلق في عنقه
 ٧ حجر الرحا ويغرق في البحر * الويل للعالم من
 الشكوك لابد ان تكون الشكوك بل الويل للاسنان
 ٨ الذي تاتي منه الشكوك ^٩ ان شككتك يدك او
^{١٠} رجلتك فاقطعها واقطعها عنك فخير لك ان تدخل الحياة
 وانت اعرج واعسم من ان تكون لك يدان او رجلان
 وتلقي

يسوع قايلا لا تعملوا احدا بالرق يا حتي يقوم ابن
 الانسان من بين الاموات ^{١٠} وساله تلاميذه قايلين
 لماذا تقول الكتبة ان ايليا ياتي اولا * فاجاب
 وقال لهم ان ايليا ياتي ويعرفكم كل شي * واقول
 لكم ان ايليا قد جاء ولم يعرفوه ولكن علموا به كما
 امرنا وهكذا ابن الانسان يتالم منهم * حينئذ يتيقن
 التلاميذ انه قال لهم من اجل يوحنا المعمدان ^{١٣}

الفصل الرابع والخمسون

فلما جاء الي الجمع جاء اليه انسان ساجدا له قايلا *
 يا رب ارحم ابني فانه يعذب جدا في مرقوس الاهلة
 ومرات كثيرة يقع في النار ومرات كثيرة في الماء *
 وقدمته الي تلاميذك ولم يقدر ان يبروه * حينئذ
 اجاب يسوع وقال ايها الجمل الاعوج غير المومن
 الي متي اكون معكم وحتى متي احملكم قدموه
 الي هاهنا * وانتهره يسوع فخرج منه الشيطان
 وبر العني من تلك الساعة ^{١٩} حينئذ اتى التلاميذ
 الي يسوع منفردين وقالوا له لماذا لم نقدر نحن ان
 نخرجه * فقال لهم من اجل قلة ايمانكم الحق اقول
 لكم انه لو كان لكم ايمان مثل حبة خردل لقلتم
 لهذا الجمل انتقل من هاهنا الي هناك قبنتقل
 ولا يعسر عليكم شيء * وهذا الجنس لا يخرج الا
 بالصوم والصلاة ^{٢١}

الفصل الخامس والخمسون

فلما رجعوا الي الجليل قال لهم يسوع ان ابن الانسان
 يسلم

فجع

فعد

فعد

فعد

الفصل الثاني والخمسون

- 24 حينئذ قال يسوع لتلاميذه من اراد ان يتبعني
 25 فليكفر بنفسه ويحمل صليبه ويتبعني * ومن اراد
 ان يخلص نفسه فهو يهلكها ومن اهلك نفسه من
 26 اجلي وجدها * ماذا ينتفع الانسان لو ربح العالم
 كله وخسر نفسه او ماذا يعطي الانسان فداء
 27 عن نفسه ^{٢٧} ان ابن الانسان مزرع ان ياتي
 في مجد ملايكته حينئذ يجاري كل احد
 28 كخوف علة ^{٢٨} الحق اقول لكم ان قوما من القيام
 هاهنا لا يدقون الموت حتي يروا ابن الانسان اتيا
 في ملكوته ^{٢٩} —————

٢٨

الفصل الثالث والخمسون

XVII

- 1 وبعد ستة ايام اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا
 2 اخاه واقي بهم الي جبل عال وحدهم * وتجلي قدامهم
 واضاء وجهه كالشمس وكانت ثيابه بيضا
 3 كالنور * وادا موسي وايليا ظهرا له يخاطبانه *
 4 اجاب بطرس وقال ليسوع يا رب جدد ان نكون
 هاهنا نشاء ان نتخذ ثلاثة مظال واحدة لك واحدة
 5 لموسي واحدة لايليا * وفيها هو يتكلم وادا
 سحابة برة ظلمتهم وصوت من السحابة يقول هذا ابني
 6 الحبيب الذي به سررت فاسمعوا له * فسمع تلاميذه
 7 وسقطوا علي وجوههم وخافوا جدا * وجاء يسوع
 8 اليهم ولمسه وقال قوموا لا تخافوا * فرفعوا عنهم
 9 ولم يروا الا يسوع وحده * فلما نزلوا من الجبل اوصاهم
 يسوع

G

تعليم الفريسيين والزنادقة

الفصل الخمسون

- وما جاء يسوع الى ناحية قيسارية فيلبس فقال
 13 تلاميذه ماذا تقول الناس في ابن البشر * فقالوا
 14 قوم يوحنا المجداني واخرون ايليا واخرون ارميا او
 15 واحد من الانبياء * فقال لهم فانتم ماذا تقولون من
 16 انا * اجاب سمعان بطرس وقال انت هو المسيح
 17 ابن الله الحي * اجاب يسوع وقال له طوباك يا
 18 سمعان بن يونا ليس جسد ولا دم اظهر لك هذا لكن
 19 ابي الذي في السموات * وانا اقول لك انك انت
 الصخرة وعلى هذه الصخرة ابني بيعتي وابواب الجحيم
 لا تقوي عليها * واعطيتك مفاتيح ملكوت
 20 السموات وما مربوطه على الارض يكون مربوطا
 في السموات وما حللته على الارض يكون محلولاً في
 السموات * حينئذ اوصي تلاميذه ان لا يقولوا لاحد
 انه يسوع المسيح *

قسر

قسع

الفصل الحادي والخمسون

- وبدا يسوع من ذلك اليوم يخبر تلاميذه انه ينبغي
 21 ان يمضي الى ياروسليم ويقبل الاما كثره من المشايخ
 وروساء الكهنة والكتبة ويقتلوه وبعد ثلاثة ايام
 22 يقوم * فاقبل بطرس وبدأ يمنعه ويقول حاشاك
 23 يارب ان يكون لك هذا * فالتفت وقال لبطرس
 اذهب عني يا شيطان فقد صرت لي شكا لانك
 ما تفكر فيما لله لكن فيما للناس *

قسط

الفصل

36 واخذ سبع الخبزات والسمك وبارك وكسر واعطي
37 التلاميذ وناول التلاميذ الجوع * فاكل جميعهم
وشبعوا ورفعوا فضلات الكسر سبع قفاف مملوة *
38 وكان الذين اكلوا نحو اربعة الف رجل سوي
النساء والصبيان

الفصل التاسع والاربعون

٢٦

39 واطلق الجمع وصعد الى السفينة وجاء الى تخوم
1 مجدل * وجاء الغريسيون والرنادقة ليجربوه ويسالوه
2 ان يريهم اية من السماء * فاجابهم قايلا ادا كان
3 المساء قلتم ان السماء مصحبة لاجرامها * وبالغداة
تقولون اليوم شتاء لاجرام رجى السماء بعبوس ايها
المراون تعلون تمرون وجه السماء واية هذا الزمان
4 لا تعلون * الجبل الشرير الفاسف يطلب اية ولا
يعطي اية الا اية يونان النبي ثم تركهم ومضى *
5 ثم جاء تلاميذه الى العبر ونسوا ان ياخذوا خبزا *
6 وان يسوع قال لهم انظروا وتحزنوا من خبز الغريسيين
7 والرنادقة * ففكروا قائلين انما لم ناخذ خبزا *
8 فعلم يسوع وقال لهم لماذا تفكرون في نفوسكم يا
9 قلبى الايمان انكم ليس معكم خبز * اما تفهمون
ولا تذكرون خمس الخبزات لخمسة الف وكم سل
10 اخذتم * وسبع الخبزات لاربعة الف وكم قفة اخذتم *
11 لماذا لم تفهموا لانني لم اقل لكم من اجل الخبز
12 تحزنوا من خبز الغريسيين والرنادقة * حينئذ فهموا
انه لم يقل لهم ان يتحزنوا من خبز الخبز لكن من
تعلم

وسالوه قايلين اطلق هذه المرأة لانها تصيح في اثرنا
 فاجاب وقال لم ارسل الا الي الخراف الضالة من بيت
 اسراييل فانت وسجدت له قايلة يا رب اعني *
 فاجاب وقال ليس هو جيد ان يوحذ خبز البني
 ويعطي للكلاب * فقالت نعم يا رب والكلاب
 تاكل من الفئات الذي يسقط من موايد اربابها *
 حينئذ اجاب يسوع وقال لها يا امرأة عظيم امانك
 يكون لك كما اردت فبرات ابنتها من تلك
 الساء

فتح
قسط

الفصل السابع والاربعون

وانتقل يسوع من هناك وجاء الي عبر بحر الجليل
 وصعد الي الجبل وجلس هناك * وجاء اليه جمع
 كبير معهم خرس وعمي وعرج وعسّم واخرون
 كثيرون فحزوا عند رحلته فابراهيم * وتعجب الجمع
 لانهم نظروا الخرس يتكلمون والعرج يشـون
 والعميان يبصرون ومجدوا اله اسرايـل
 الفصل الثامن والاربعون

٨

قس

وان يسوع دعا تلاميذه وقال لهم انني اتحنن علي
 هذا الجمع لان له معي ثلثة ايام هاهنا وليس عندهم
 ما ياكلون ولا يريد ان اطلقهم صبا مالا
 يضعفوا في الطريق * فقال له تلاميذه
 من اين نجد خبزا في البرية يشبع هذا الجمع * فقال
 لهم يسوع كم عندكم من الخبز فقالوا له سبعة و
 يسير من سمك * فامر ان تشكي الخبز علي الارض *
 واخذ

٨٥

قسا

- 8 اشعيا النبي قايلًا * ان هذا الشعب قريب مني
9 بغبة ويكرمني بشفتيه وقلبه بعيد عني * يعبدونني
10 باطلا ويعلمون تعليم وصايا الناس * ودعا الجمع وقال
11 لهم اسمعوا وافهموا * ليس ما يدخل الفم ينجس
الانسان لكن الذي يخرج من الفم هذا هو ينجس
12 الانسان فحينئذ جاء اليه تلاميذه وقالوا له اعلم ان
13 الفريسيين لما سمعوا الكلام شكوا * فاجابهم وقال
14 كل غرس لا يغرسه ابي السماوي يقلع فم دعوهم
فانهم ممان قادة عميان واعمي يقود اعمي يقع كلاهما
15 في حفرة فاجابه بطرس وقال فسر لنا المثل
16 فقال لهم حتي وانتم ايضا غير فهمين * هذا
17 ما تعلمون ان كلما يدخل فم الانسان يصل
18 الي البطن وينطرد الي الخارج * واما الذي
يخرج من الفم فهو يخرج من القلب هذا الذي
19 ينجس الانسان * لانه يخرج من القلب
الفكر الشرير والقتل والزنا والعسف والسرقة
20 وشهادة الزور والتجديف * هذا هو الذي ينجس
الانسان فاما الاكل بغبر غسل فلبس ينجس
الانسان

x9

الفصل السادس والاربعون

- 21 ولما خرج يسوع من هناك جاء الي نواحي صور
22 وصيدا * وادا امرأة كنعانية خرجت من تلك
التخوم تصيح وتقول ارحمني يا رب يا ابن داود ابنتي
23 بها شيطان مردي * فلم يجبها بكلمة فجاء تلاميذه
وسالوه

27 ومن المخافة صرخوا * وكلمهم قايلا تقووا انا هو
 28 لا تخافوا ٢٢ اجابه بطرس وقال يا رب ان كنت
 29 انت هو فامرني ان اتي اليك علي الماء * فقال له تعال
 فنزل بطرس من السفينة ومشي علي الماء جايبا الي
 30 يسوع * فراي قوة الريح فخاف وكاد يغرق
 31 فصاح قايلا يا رب انجني * فد يسوع يده واخذه
 32 وقال له يا قليل الامانة لم شككت ٢٢ فلما صعد
 33 السفينة سكنت الريح * فجاء الذين كانوا
 في السفينة وسجدوا له قائلين انت هو بالحقيقة ابن
 34 الله ٢٢ ولما عبروا وجاءوا الي ارض جاناشر *
 35 فعرفه اهل ذلك المكان وارسلوا الي جميع اهل تلك
 36 الكورة وقدموا اليه كل المسقومين * وطلبوا اليه
 لكيما يمسوا طرف ثوبه فقط وكل من لمس
 خ

قنا

قنب

قنج

XV

الفصل الخامس والاربعون

xx

1 حينئذ جاء الي يسوع من يامس شليم كتبة وفرسيبون
 2 قائلين * لماذا تلاميذك يتعدون وصية المشيخة ان لا
 3 يغسلون ايديهم عند اكلهم الخبز * فاجاب وقال
 4 لماذا انتم تتعدون وصية الله من اجل سننكم *
 5 الم يقل الله اكرم اباك وامك والذي يقول
 6 كلاما يرديا في ابية او امه موتا يموت * وانتم تقولون
 7 من قال لابيه او لامه قربان الذي هو اكرام تربيحة
 مني فليس يكرم اباه وامه * وابطلتم كلام الله
 من اجل سننكم * حسنا يامريين تنبي عليكم
 اشعبا

قند

من هناك في سفينة الى البرية منفردا وسمع الجمع
 14 وتبعه ماشيين من المدن * فلما خرج ابصر جمعا
 كبيرا فتحنن عليهم وابرا اعلاهم

الفصل الثالث والاربعون

15 ولما كان المساء تلامبذه وقالوا ان المكان قفر
 والساعة قد جازت اطلق الجمع ليذهبوا الى القرى
 16 فبئنا عوا لهم طعاما * وان يسوع قال لهم لا
 17 حاجة لذهابهم اعطوهم انتم لباكلوا * فقالوا
 ليس هاهنا لنا الا خمس خبزات وحتوتان *
 18 فقال لهم قدموهم الي هاهنا * وامر بجلوس
 19 الجمع على العشب واخذ خمس الخبزات والحتوتين ونظر
 الى السماء وبارك وقسم واعطي الخبز لتلامبذه وناول
 20 التلامبذ الجمع * فاكل جميعهم وشبعوا ورفعوا من
 21 فضلات الكسر اثني عشر سلا مملوءة * وكان
 عدد الاكلين خمسة الف رجل سوى النساء
 والصبيان

الفصل الرابع والاربعون

22 وللوقت امر يسوع تلامبذه ان يصعدوا الى السفينة
 23 ويسبقوا الى العبر ليطلق الجوع فاطلق الجمع وصعد
 الى الجبل منفردا يصلي فلما كان المساء وكان
 24 يسوع وحده هناك * والسفينة في وسط البحر
 25 فضربتها الامواج لمعاندة الريح لها * وفي الهجعة
 26 الرابعة من الليل جاءهم ماشيا على البحر * فلما رآه
 تلامبذه ماشيا على البحر اضطربوا وقالوا انه خيال
 ومن

انهم بهتوا وقالوا من اين له هذه الحكمة والقوة *
 اليس هذا هو ابن النجار اليس امه مريم واخوته
 يعقوب ويوسا وسمعان ويهوذا * اليس اخواته
 كاهن عندنا من اين له هذا كله * وكانوا
 يشكون فيه * وان يسوع قال لهم لا يهان نبي الا
 في بلدته وبيته * ولم يصنع هناك قوات كثيرة من
 اجل قلة ايمانهم

XIV

الفصل الثاني والاربعون

xv

وفي ذلك الزمان سمع هيرودس رئيس الربيع خبر
 يسوع * فقال لغلطانه هذا هو يوحنا المعمدان وهو
 قام من الاموات فن اجل هذا القوات تعجل به *
 وكان هيرودس قد امسك يوحنا وشده وجعله
 في السجن من اجل هيروديا امرأة اخيه فيلبس *
 لان يوحنا كان يقول له ما يحل لك ان تاخذها *
 وكان يريد قتله وخاف من الجمع لانه كان
 عندهم مثل نبي * وكان يوم ميلاد هيرودس
 فرقصت ابنة هيروديا في الوسط فاعجبت هيرودس *
 فلهاذا اقسم وقال اني اعطيها ما تطلبه * وانها
 تلقت من امها اولا وقالت اعطني راس يوحنا
 المعمدان في طبق * فحزن الملك ومن اجل اليمين
 والمتكبين معه امر ان تعطي * وارسل واخذ راس
 يوحنا في السجن * وجاءوا بالراس في طبق ودفعوه
 للصبيته واعطتها لامها * وجاء تلاميذه واخذوا الجسد
 فدفنوه واتوا واخبروا يسوع * فلما سمع يسوع مضى
 من

فج

بد

خ

42 من ممالك كل الشكوك وفاعلى الائم * فبلغونهم
 في اتون النار هناك يكون البكاء وصرير
 43 الاسنان * حينئذ تضى الصديقون مثل الشمس
 في ملكوت ابيهم من له اذنان سامعتان فليسمع
 الفصل الرابعون

44 وتشبه ملكوت السموات كنزا مخفيا في حقل
 وجده انسان فخباه ومن فرحه مضى وباع كل شي
 45 له واشترى ذلك الحقل * وايضا تشبه ملكوت
 السموات انسانا تاجرا يطلب الجواهر الحسن *
 46 فوجد درة كثيرة الثمن فبى وباع كلها له
 47 واشترىها * وايضا تشبه ملكوت السموات شبكة
 48 القبت في البحر فجعلت من كل جنس * فلما امتلأت
 اطلعوها الى الشاطي وجلسوا وجمعوا الخبار في الاوعية
 49 والشرار رموه خارجا * هكذا يكون في انقضاء
 هذا الزمان تخرج الملايكة ويميزون الاشرا
 50 من وسط الصديقين * ويلقونهم في اتون النار
 51 هناك يكون البكاء وصرير الاسنان * ثم قال
 لهم يسوع افهمتم هذا كله قالوا نعم يا رب *
 52 فقال لهم من اجل هذا كل كاتب يتلمذ
 لملكوت السموات يشبه انسانا رب بيت الذي
 يخرج من كنز جدها وقدمه

الفصل الحادي والاربعون

53 ولما اكمل يسوع هذه الامثال انتقل من هناك *
 54 وجاء الى بلدته وكان يعلم في مجامعهم حتي
 انهم

- عدو فعل هذا فقال له عبيده انريد ان نذهب
 فجمعهم * فقال لهم لا ليلا تجمعوا الروان فتنقلع معه 29
 الحنطة * دعوها ويبتاع جميعا الي زمن الحصاد وفي 30
 زمان الحصاد اقول للحصانين اولا تجمعوا الروان
 وتندوه حرما ليحرق واما القمح فاجمعوه الي اهراي ثم
 الفصل التاسع والثلاثون
 وغرب لهم مديانا اخر قائلا تشبه ملكوت السموات حبة 31
 خردون الحنطة انسان وزرعها في حقله * لانها اصغر 32
 الزريربع كلها فاذا طاشت صارت اكبر من جميع
 البقول وتصبح شجرة حتي ان طائر السماء يستظل
 تحت اصاصته ثم وكلهم مثل اخر وقال لهم تشبه 33
 ملكوت السموات ثمرا اخذه امرأة في ثلاثة اكيال
 وقيفت فاختتم الجميع ثم هذا الكله قال يسوع 34
 للجمع بامثال وبغير مثل لم يكن يعلمهم * هذا 35
 ليتم ما قيل في النبي القليل اتبع فاي بامثال وانطق
 بالحقبات من قبل اسناد العالم ثم تخميند فركي الجمع 36
 وجاء الي البيت فاجاب اليه فلا مباله وقالوا عسر لنا
 مثل زوان الحقل * فاجاب وقال الذي يزرع الزرع 37
 الجيد هو ابن الانسان * والحقل هو العالم والزرع الجيد 38
 هم سموا الملكوت والروان هم ابناو البشر * والعدو 39
 الذي يزرعهم هم الشيطان والحصاد هو منتهي الدهر
 والحصادون هم ملائكة * وكما انهم يجمعون 40
 الروان اولا ويحرق بالنار هكذا يكون في منتهي
 هذا الدهر يفرسل ابن الانسان ملائكته ويجمعون 41
 من

مكة

قلتر مكة

قلح

قلط

قم

مكة

روان

- عن السماع وتعضوا عيونهم لئلا يبصرق لعبونهم ولا
يسمعوا بآذانهم ويفهموا بقلوبهم ويرجعوا الي
فاشغبهم **١٦** فاما انتم فطوبى لعبونكم لانها تنظر
ولاد انكم لانها تسمع * الحق اقول لكم ان كثيرا
من الانبياء والصديقين اشتهاوا ان يروا ما رايتهم
فلم يروا ويسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا **١٧**
اسمعوا انتم مثل الزارع * كل من يسمع كلام
الملوكوت ولم يفهم باقي الشرير فمخطف ما قد مررع
في قلبه هذا الذي مررع على الطريق * والذي
مررع على الصخرة هو الذي يسمع الكلام وللوقت
يقبله بفرح * وليس له فيه اصل لكن في زمن
يسير اذا حدث صيف او طرد من اجل الكلام
فللوقت يشك * والذي مررع في الشوك فهو الذي
يسمع الكلام فيخنف الكلام فيه اهتمام هذا الدهر
وخداع الغنى فيكون بعبر ثمره * والذي مررع
في الارض الجيدة هو الذي يسمع الكلام ويفهم
فيعطي ثمرة للواحد مائة ولاخر ستين ولاخر ثلثين **٢٠**
الفصل الثامن والثلاثون
- ٢١** وضرب لهم مثلا اخر قايلنا تشبه ملكوت السموات
انسانا مررع مرعاجيدا في حقله * فلما نام الناس جاء
عدوة ومررع مروانا وسط القمح ومضى * فلما نبت
القمح وصنع ثمرة جبلد ظهر الزوان * فجاء عبده رب
الحقل فقالوا له يا سيد اليس مرعاجيدا مرععت
في حقلك فمن اين صار فيه زوان * فقال لهم رجل
عدو

بيده الى تلاميذه وقال هؤلاء امي واخوتي * ومن ٥٥
صنع مشية ابي الذي في السموات هو اخي واختي
وامي

الفصل السابع والثلاثون

XIII

- وفي ذلك اليوم خرج يسوع من البيت وجلس ١
جانب البحر * فاجتمع اليه جمع كبير حتي انه ٢
صعد الى السفينة وجلس وكان الجمع كله قياما
على الشط * وكلهم كثيرا يامثال قايلا هاهونا ٣
خرج الزارع ليزرع * وفيها هو يزرع سقط البعض ٤
على الطريق فاني الطير واكله * وبعض سقط على ٥
الصخرة حيث لم يكن له ارض كثيرة وللوقت
شرق ان لبس له عمق ارض * ولما اشرقت الشمس ٦
احتر وحيث لم يكن له اصل يبس * وبعض اسقط ٧
في الشوك فطلع الشوك وخنقه * وبعض سقط في الارض ٨
الجيدة فاعطي ثمرة للواحد مائة والاخر ستين والاخر ٩
ثلاثين * من له اذنان سامعتان فليسمع ٩
فتقدم اليه تلاميذه وقالوا له لماذا تكلمهم بلامثال * ١٠
قاجابهم وقال انتم اعطيتم معرفة ملكوت السموات ١١
واوليك لم يعطوا * ومن كان له يعطي ويزاد ومن ١٢
ليس له فالذي له يوخذ منه ١٣ فلهذا اكلمهم
بالامثال لانهم يبصرون ولا يبصرون ويسمعون فلا ١٤
يسمعون ولا يفهمون * لكي يتم فيهم نبوة اشعيا
القايل سمعا يسمعون ولا يفهمون ونظرا ينظرون ولا ١٥
يبصرون * لقد غلط قلب هذا الشعب وثقلت اذانهم
عن

٥٥

قلا

قلب

قلج

37 يعطون عنها جوابا في يوم الدين * لانك من كلامك تبرر ومن كلامك يحكم عليك
الفصل السادس والثلاثون

٢٧

قصر

فكح

38 حينئذ اجابه قوم من الكتبة والفريسيين قائلين نريد

39 يامعلم ان ترينا اية * اجابهم وقال لهم الجيل الشرير

الفاسق يطلب اية فلا يعطي اية الا اية يونان النبي *

40 لان يونان كما كان في بطن الحوت ثلاثة ايام

وثلاث ليل كذا يكون ابن الانسان في قلب

41 الارض ثلاثة ايام وثلاث ليل * مرجال بنيوي

يقومون في الحكم ويحاكمون هذا الجيل لانهم

تابوا بكثرة يونان وهاهنا افضل من يونان *

42 ملكة التهن تقوم في الحكم مع هذا الجيل

وتحاكمه لانها انت من اقصى الارض لتسمع من

قصا

43 حكمة سليمان وهاهنا افضل من سليمان * ان الروح

النجس اذ اخرج من الانسان ياتي امكنة ليس فيها

44 ماء يطلب راحة فلا يجد * فيقول حينئذ ارجع الي

بيتي الذي خرجت منه فباني فيجد المكان فارغا

45 مكنوسا مريئا * فيذهب حينئذ ويأخذ معه سبعة

ارواح اخر شر امنه وياتي ويسكن هناك فتصير

اخرة ذلك الانسان شرا من اولته وهكذا يكون

قل

46 لهذا الجيل الشرير * وفيما هو يكلم الجمع وادامه

47 واخوته قيام خارجا يطلبون يكلونه * فقال له

48 واحد امك واخوتك برا يطلبونك فاجاب وقال

49 للذي قال له من هي امي ومن هم اخوتي * واومي

بيدة

E 3

- وقالوا لعل هذا هو ابن داود فكك
 فقالوا هذا لا يخرج الشياطين الا بباعل رببول فكك
 رببس الشياطين فكك
 فلما علم فكرهم قال لهم كل
 مملكة تنقسم على ذاتها تخرب وكل مدينة او بيت
 ينقسم لا يثبت * فان كان الشيطان يخرج الشيطان فكك
 فقد انقسم فكيف يقوم ملكه * فان كنت فكك
 انا اخرج الشياطين بباعل رببول فابناؤكم هادا
 يخرجون من اجل هذا هم يحكمون عليكم * فان فكك
 كنت انا بروح الله اخرج الشياطين فقد قربت
 منكم ملكوت الله * كيف يستطيع احد ان يدخل فكك
 بيت القوي و يخطف مناعه الا ان يربط القوي اولا
 وحينئذ يتهب بيته * من لبس هو معي فهو علي فكك
 ومن لا يجمع معي فهو يفرق فكك
 من اجل هذا اقول
 لكم ان كل خطية وتجديف يترك للناس فكك
 والتجديف علي بروح القدس لا يترك * ومن يقل فكك
 كلمة علي ابن الانسان تترك له والذي يقول علي
 روح القدس لا يترك له في هذا الدهر ولا في الاني فكك
 اما ان تصبروا الشجرة جيدة وثمرتها جيدة واما ان فكك
 تصبروا الشجرة رديئة وثمرتها رديئة لان من الثمرة تعرف
 الشجرة * يا اولاد الافاعي كيف تقدرون ان تتكلموا فكك
 بالصالح وانتم اشرار واما يتكلم القم من فضل ما
 في القلب فكك
 الرجل الصالح من كثرة الشرير يخرج الشرير
 الرجل الشرير من كثرة الشرير يخرج الشرير فكك
 اقول لكم ان كل كلمة يتكلم بها الناس بطالة فكك
 يعطون

- 7 ان هاهنا اعظم من الهبكل * لو كنتم تعملون ما
هو مكتوب اني اريد الرحمة لا الذبيحة لم تحكوا علي
8 من لا ذنب له * ورب السبت هو ابن الانسان

αα

الفصل الرابع والثلاثون

- 9 وانتقل يسوع من هناك ودخل الي مجمعهم * قبح
10 واذا رجل هناك يده يابسة فسالوه قايلين هل يحل
11 ان يشفي في السبت لكي يقرؤوه * فقال لهم اي
انسان منكم يكون له خروف واحد وان يسقط
12 في حفرة في السبت اليس يسكه ويقمه * فكم
اخرى الانسان افضل من الخروف فاذن جيد هو
13 فعل الخير في السبت * حينئذ قال للانسان امدد
14 يدك فدها فصحت مثل الاخرى فخرج الفريسيون
15 متوامرين في اهلاكة ففعل يسوع وانتقل من
16 هناك وتبعه جمع كبير فشفي جميعهم * وامرهم
17 الا يظهروا ذلك * لكي يتم ما قيل في اشعيا النبي
18 القايل * هاهودا فتاي الذي هويت وحيلي
الذي سرت نفسي به اضع روعي عليه ويخبر الامم
19 بالحكم * لا يماري ولا يصبح ولا يسمع احد صوته
20 في الشوارع * قصبة مرضوضة لا يكسر وسراج
يطفئ لا يطفى حتي يخرج الحكم بالغلبة *
21 و علي اسمه تكل الامم

αβ

الفصل الخامس والثلاثون

- 22 حينئذ اتى اليه باعني به شيطان اخرس فابراه حتي
23 ان الاخرس تكلم وابصر * فبهت الجمع كله
وقالوا E 2

ادن لتبعت الى اليوم * واقول لكم ايضا ان
ارض سدوم تجد راحة يوم الدين اكثر منكم
الفصل الثاني والثلاثون

وفي ذلك الزمان اجاب يسوع وقال اعترف لك
ايها الاب رب السموات والارض لانك اخفيت هذه
عن الحكماء والفهماء واظهرتها للاطفال *
نعم يا ابياه ان هذه المسرة التي كانت
امامك كل قد دفع الي من الاب * وليس احد
يعرف الابن الا الاب ولا احد يعرف الاب الا الابن
ومن يريد الابن يكشف له * تعالوا الي يا جميع
المتعبين والثقيلي الحمل واذا امرتكم بما حملوا بهري
عليكم وتعلموا مني فاني متواضع ساكن القلب
وتجدون راحة لنفوسكم * فبهري طيب وحلي هو
خ

قي

قبا

قيبي

قيبيج

XII

الفصل الثالث والثلاثون

في ذلك الزمان مضى يسوع في سبت بالزروع وجاع
تلاميذه فبدوا يفركون سنبلا وياكلون * فلما
ابصرهم الفريسيون قالوا له ها هودا تلاميذك يعملون
ما لا يحل ان يعمل في السبت * فقال لهم اما قرايم
ما صنع داود لما جاع والذين معه * وكيف دخل
الي بيت الله واكل خبز التقدمة الذي لا يحل له
اكله ولا للذين معه الا للكهنة فقط * ان ما
قرايم في التاموس ان الكهنة في السبت في الهبكل
يتنجسون السبت وليس عليهم ذنب * اقول لكم
ان

قبد

قبيد

- اجله هوذا انا مرسل ملاكي امام وجهك لبسهل
 11 طريقك قدامك ١١ الحق اقول لكم انه لم يقم
 في مواليد النساء اعظم من يوحنا المعمدان والصغير
 12 في ملكوت السماء اعظم منه ١٢ ومن ايام يوحنا
 المعمدان الى الان ملكوت السموات تغصب وغاصبون
 13 يخطفونها ١٣ لان جميع الانبياء والناموس تنبوا الى
 14 يوحنا * فان اردتم ان تقبلوه فهو ايليا المزمع ان
 15 ياتي * من له اذان سامعتان فليسمع ١٥
 16 ههنا شبه هذا الجبل يشبه صهيونا جلوسا في الاسواق
 17 يصيغون الي اصحابهم فاييلين * زمرنا لكم فلم
 18 ترقصوا ونحنا لكم فلم تبكوا * جاء يوحنا لا
 19 ياكل ولا يشرب فقالوا معه جنون * جاء ابن
 20 الانسان ياكل ويشرب فقالوا هذا انسان اكل
 شرب الخمر خلبل العشاق والخطاة فتبررت الحكمة
 من بنات هذا ٢٠

الفصل الحادي والثلاثون

- 20 اجليذ بدا يعبر المدين التي كانت فيها اكثر
 21 قوائمه لانهم لم يتوبوا ويقول * الويل لك يا كورين
 والويل لك يا ببيت صيدا لان القوات التي كن قبلكما
 قدما لو كن في صور وصيدا لثابوا بالامسوخ والرماد *
 22 لكني اقول لكم ان لصور وصيدا اراحة يقوم
 23 الدين اكثر منكن ٢٣ وانت يا كفرناحوم
 الذي ارتفعت الى السما ستهبط الى الجحيم لانه لو
 كان في سدوم هذه القولات التي كانت فيك
 ادن ٢٤

مَثِي

- 38 احب ابنا وابنة اكثر مني فاستحقني * ومن لا يحل
 39 صليبه ويتبعني فاستحقني * ومن وجد نفسه
 اهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي وحدها
 40 ومن قبلكم فقد قبلني ومن قبلني فهو يقبل الذي
 41 ارسلني * ومن يقبل نبيا باسم نبي فاجر نبي ياخذ
 ومن يقبل صديقا باسم صديق فاجر صديق ياخذ
 42 ومن اسقى احد هؤلاء الصغار كأس ماء
 باردة فقط باسم تلميذ الحق اقول لكم ان اجره لا
 يضيع

ص

ص

ص

ق

XI

الفصل الثالثون

- 1 ولما اكمل يسوع امرة لتلاميذه الاثني عشر انتقل
 2 من هناك ليعلم ويكرز في مدنهم * فلما سمع
 يوحنا في السجن باعمال المسيح ارسل اليه اثنين
 3 من تلاميذه * قايلا انت هو الاثني ام تترجي اخر *
 4 اجاب يسوع وقال لهما اذهبا واعلما يوحنا
 5 رايتما وسمعتما * الاعميان يبصرون والعرج يمشون
 6 والبرص يتطهرون والصم يسمعون والموتى يقومون
 7 فلما ذهب هذان بدا يسوع يقول للجمع من اجل
 8 يوحنا لماذا خرجتم الي البرية تنظرون اقصفة
 9 يحركها الريح * او لماذا خرجتم تنظرون انسانا
 لا لبسا ناعما ان اللباس الناعم يكون في ببت
 10 الملوك * لكن لماذا خرجتم تنظرون نبيا نعم اقول
 لكم انه افضل من نبي هذا الذي كتب من
 اجله

*

قا

قب

ق

فاهربوا الي اخري الحق اقول لكم انكم لا تكملون
مداين اسراييل حتي ياتي ابن الانسان

الفصل الثامن والعشرون

ص 24 ليس تلميذ افضل من معلمه ولا عبد افضل من سيده *

25 حسب التلميذ ان يكون مثل معلمه والعبد مثل

صا سيده ان كانوا سوا رب البيت باعزبول فكم

26 بالحري اهل بيته * فلا تخافوه

صص فليس خفي الا سبظهر ولا مكتوم الا سيعلم

صج 27 الذي ا قوله لكم في الظلمة قولوه في النور وما سمعوه

28 باذانكم فاكرزوا علي السطوح * ولا تخافوا ممن

يقتل الجسد ولا يستطيع ان يقتل النفس خافوا ممن

29 يقدر ان يهلك النفس والجسد جميعا في جهنم * اليس

عصفوران يباعان بفلس وواحد منها لا يسقط علي

30 الارض دون امرادة ابيكم * وانتم فشعور رؤوسكم

31 كلها محصاة * فلا تخافوا فانكم افضل من عصافير

32 كثيرة * كل من يعترف بي قدام الناس اعترف انا

صد به قدام ابي الذي في السموات ومن انكرني قدام

الناس انكرته انا قدام ابي الذي في السموات

الفصل التاسع والعشرون

ص 34 لا تظنوا اني جيت لالقي علي الارض سلامة ماجيت

35 لالقي سلامة لكن سبعا * اثبتت لافرق الانسان

من ابيه والابنة من امها والعروس من حماتها *

36 واعدا ان الانسان اهل بيته

صص 37 من احب ابا او اما اكثر مني فليستحقني ومن

احب

مئي

- 8 اشقوا المرضى اقيموا الموتى طهروا البرص اخرجوا
- 9 الشياطين مجانا اخذتم مجانا اعطوا * لا تكثروا ذهباً ولا
- 10 فضة ولا نحاساً في مناطقكم * ولا هبانا في الطريق
- ولا ثوبين ولا حداً ولا عصاً لان الفاعل مستحق طعامه

الفصل السابع والعشرون

- 11 فاي مدينة او قرية دخلتموها اخصوا عن يستحقكم
- 12 فيها وكونوا هناك حتي تخرجوا * فاذا دخلتم
- 13 البيت تسلموا عليه * فان كان البيت مستحق
- لسلامكم فهو محل عليه وان كان لا يستحق
- 14 فسلامكم راجع اليكم * ومن لا يقبلكم ولا يسمع كلامكم
- فاذا خرجتم من البيت او تلك القرية او تلك المدينة
- 15 انفضوا غبار ارجلكم * الحق اقول لكم ان
- لا ترض سدوم وغامورا راحة في يوم الدين اكثر من
- 16 تلك المدينة * هوذا انا امرسلكم كالخراف بين
- الذئاب كونوا حكماء كالحيمة ودعاء كالحمام
- 17 احذروا من الناس فانهم يسلمونكم الي المحافل وفي
- 18 مجامعهم يضربونكم * ويقدمونكم الي القواد والملوك
- 19 من اجلي شهادة لكم وللنام * واذا اسلموكم فلا
- تهتموا بما يقولون فانكم تعطون في تلك الساعة ما
- 20 تتكلمون به * ولستم انتم المذنبون لكن مروج
- 21 ابكم يتكلم فيكم * وسيسلم الاخ اخاه لموت والاب
- 22 ابنه وتقوم الابناء علي ابايهم فيقتلونهم * وتكونون
- مبغضين من الكل من اجل اسمي والذي يصبر
- 23 الي المنتهي يخلص * فاذا طردوكم من هذه المدينة
- فاهربوا

قح
قد

فه

فوس

فتر

فح

قط

32 فلما خرج يسوع من هناك قدموا اليه اخرس به ٢٧
 33 شيطان فلما اخرج الشيطان تكلم الاخرس فتعجب الجمع
 34 قائلين لم يظهر قط هكذا في اسرائيل فقال القريسيون
 35 انه يامركون الشياطين يخرج الشياطين ٢٨ وكان
 عو يسوع يطوف المدن والقرى كلها ويعلم في مجامعهم
 ويكرر ببشارة الملكوت ويشفي كل الامراض
 والاوراج التي في الشعب ٢٩

الفصل السادس والعشرون

36 فلما راي الجمع تحن عليهم لانهم كانوا ضالين ومطر
 37 حين كالخرف التي ليس لها راع ٣٠ حينئذ قال
 عح لتلاميذه ان الحصاد كثير والفعلة قليل ٣١ اطلبوا
 38 الى رب الحصاد ان يخرج فعلة الى حصاده ٣٢ ودعا
 ١٠ عطا تلاميذه الاثني عشر واعطاهم سلطانا على الامراض
 النجسة لكي يخرجوها ويشفوا كل الامراض
 2 والاسترخاء ٣٣ وهذه اسما الاثني عشر الرسل الاول
 ف سمعون المسمي بطرس واندراوس اخوه ويعقوب ابن
 3 زبدي ويوحنا اخوه * وفيلبس وبرثولوماوس
 وثوما ومثنى العشار ويعقوب ابن حلفا ولبا الذي
 4 يدعي ثداوس * وسبعان القاناني ويهوذا الاسخريوطي
 5 الذي اسلمه ٣٤ هؤلاء الاثني عشر امرسهم
 فا يسوع وامرهم قايلا لا تسلكوا طريق الامم ولا
 6 تدخلوا مدينة السامرة * وانطلقوا خاصة الى
 7 الخراف التي ضلت من بيت اسرائيل ٣٥ واذا ذهبتم
 فاكبروا وقولوا قد اقتربت ملكوت السموات *
 اشفوا D 3

لكن تجعل خمر جديدة في رفاق جدد فبالحفظان

✠

الفصل الرابع والعشرون

- عد 18 وفيما هو يكلمهم بهذا وإذا ربيس واحد قد جاء
ساجدا له قايلا ان ابنتي مائت الان لكن تاتي
فتضع يدك عليها فتحييا * فقام يسوع وتبعه 19
وتلا مبذه ✠ وإذا امرأة بها نريف دم منذ اثنتي 15
عشرة سنة جاءت من خلفه ومست طرف ثوبه *
لأنها قالت في نفسها انني اذا لمست ثوبه خلصت * 21
فالتفت يسوع فراها فقال لها ثقي يا ابنة ايمانك 22
خلصك فبرات المرأة في تلك الساعة * وجاء 23
يسوع الى بيت الربس فنظر الى الزمرة والجمع
مضطربين * فقال لهم اخرجوا لم تمت الجارية 24
لكنها نائمة فضحكوا منه * فلما اخرج الجمع دخل 25
وامسك ببدها فقامت الجارية * وخرج خبرها في تلك 26
الارض ✠

الفصل الخامس والعشرون

- وما خرج يسوع من هناك تبعه اعميان يصيحان 27
ويقولان ارحمنا يا ابن داود * فلما دخل الى البيت 28
جاء اليه الاعميان فقال لهما يسوع اتؤمنان انني اقدر
ان افعل هذا فقالا له نعم يا رب * حينئذ لمس اعينهما 29
قايلا لهما كما انكما يكون لكما * فانفتحت 30
اعينهما وامرهما يسوع وقال لهما انظرا لا تعلمان احدا *
فلما خرجا اشاعا في جميع تلك الارض ✠ 31
فلما

مثنى

7 على الارض حينئذ قال للخلع قم احمل سريرك
7 وادهب الي بيتك * فقام ومضي الي بيته *
8 فلما نظر الجمع تعجبوا ومجدوا الله الذي اعطي السلطان
هكذا للناس

ص

د

عا

عب

عج

الفصل الثاني والعشرون

9 ولما اجتاز يسوع من هناك مرآي انسانا جالسا
على التعشير اسمه مثنى فقال له اتبعني فقام وتبعه
10 وفيما هو متولي في بيت سمعان هاهنا جاء عشارون
وخطاة كثيرون فاتكوا مع يسوع وتلاميذه *
11 فلما نظر الفريسيون قالوا لتلاميذه لماذا معكم
ياكل مع العشارين والخطاة
12 فلما سمع يسوع قال لهم الاصحاء لا يحتاجون الي طبيب لكن ذوي
13 الاسقام * اذهبوا فتعلموا ما هو اني اريد رحمة لا ذبيحة
لاني لم ات لادعوا الصديقين لكن الخطاة
للتوبة

الفصل الثالث والعشرون

14 حينئذ جاء اليه تلاميذه يوحنا قائلين لماذا نحن
والفريسيون نصوم كثيرا وتلاميذك لا يصومون *
15 فقال لهم يسوع لا يستطيع بنوا العرس ان ينوحوا
مادام العروس معهم ستاتي ايام اذا اترفع العروس
16 عنهم فحينئذ يصومون * لبس احد ياخذ خرقة
جديدة ويجعلها في ثوب بال لانها ياخذ ملاها من
17 الثوب فيصير الخرق اكبر * ولا تجعل خمر جديدة
في رفاق عتق فتشق الرفاق وتهلك وتهراق الخمر
لكن

الفصل العشرون

ص ١٣
 وما جاء الي عبر الي كورة الجرحسبين استقبله 28
 مجنونان جايبان من المقابر رديان جدا حتي انه
 لم يقدر احدا ان يجتاز من تلك الطريق * فصاحا 29
 قايلين ما لنا ولك يا يسوع ابن الله اجيت هاهنا
 لتعذبنا قبل الوقت * وكان هناك قطع خنازير 30
 كثيرة ترعى بعيدا منهم * فطلب اليه الشياطين 31
 قايلين ان كنت تخرجنا من هاهنا فامسلنا الي
 قطع الخنازير * فقال لهم اذهبوا وهم لما خرجوا 32
 مضوا ودخلوا في الخنازير واذا قطع الخنازير كله
 قد وثب علي جرف وتواقع في البحر ومات جمعة
 في المياه * وان الرعاة هربوا ومضوا الي المدينة 33
 واخبروه بكل شي وبالمجنونين * فخرج كل من 34
 في المدينة للقاء يسوع فلما ابصروا اليه ان يتحول
 عن تخوهم

IX

الفصل الحادي والعشرون

ص ١٤
 فلما صعد الي السفينة جاء الي العبر ودخل الي 1
 مدينة * فقدموا اليه مخلعا ملقي علي سريره فلما 2
 نظر يسوع امانتهم قال للمخلع ثق يا بني مغفورة 3
 لك خطاياك * فقال قوم من الكتاب في انفسهم 4
 هذا يجذف * فعلم يسوع فكرهم فقال لماذا 5
 تفكرون بالشر في قلوبكم * ايما ايسر ان اقول 6
 مغفورة لك خطاياك او اقول قم فامش * لكن
 لكي تعلموا ان السلطان لابن البشر ان يغفر الخطايا
 علي

مثنى

الفصل السابع عشر

- 14 وجاء يسوع الي بيت بطرس فنظر الي جماعته
 15 ملقاة بحمي * فس يدها فتركها الحي
 16 وقامت تخدمه * فلما كان المساء قدموا اليه
 17 مجانين كثيرين وكان يخرج الامراض بكلمة
 18 وابرأ كل سقيم * لكي يتم ما قبل في اشعيا النبي
 18 الفايل انه اخذ امراضنا وحمل اوجاعنا * فلما نظر
 يسوع الي الجمع الكثير الذين حوله امر ان يذهبوا
 الي السامرة

الفصل الثامن عشر

- 19 فجا اليه كاتب وقال له يا معلم اتبعك الي حيث
 20 قضى * فقال له يسوع ان للتعالي جحورا ولطير
 السما اوكارا فاما ابن الانسان فليس له موضع يسند
 21 راسه * وقال له اخر من تلاميذه يارب ان لي ان
 22 امضي اولا وادفن ابي * فقال له يسوع اتبعني ودع
 الموتي يدفنون موتاهم

الفصل التاسع عشر

- 23 فلما صعد السفينة تبعه تلاميذه * وانا اضطراب عظيم
 24 كان في البحر حتي كادت الامواج تغطي
 25 السفينة وهو نام * فتقدم اليه تلاميذه وايقظوه
 26 وقالوا يارب نحن فقد هلكنا * فقال لهم يسوع
 ما اخافكم يا قلبي الايمان حينئذ قام وانتهر الرياح
 27 والبحر فصالح هدق عظيم * فتعجب الناس قائلين
 كيف هذا فان الرياح والبحر يستمعان له

الفصل

D

متي

2 قد جاء فسجد له وقال يارب ان شئت فانت
3 قادر ان تطهرني * قد يسوع يده وقال له قد شئت
4 فاطهر وللوقت طهر برصه * وقال له يسوع انظر
لا تقل لاحد لكن امض فار نفسك للكاهن
وقدم قربانكما اوصي موسى للشهادة
عليهم

الفصل السادس عشر

5 ولما دخل الى كفرناحوم جاء اليه قايد مائة فطلب
6 اليه * قايدا يارب فتاي ملقي في البئر متخلع
7 يعذاب شديد * فقال له يسوع انا اتي وابريه *
8 فاجاب قايد المائة وقال يارب لست مستحقا
9 ان تدخل تحت سقف بيتي لكن قل كلمة فقط
فببرا فتاي * لاني رجل مرتب تحت سلطان
ولي جنود ان قلت لهذا اذهب اذهب ولاخر
10 ايت اتي ولعبدني اعمل هذا عمل * فلما سمع
يسوع تعجب وقال للذين يتبعونه الحق اقول
11 لكم انني لم اجد مثل هذه الامانة في احد من
اسراييل * اقول لكم ان كثيرين ياتون من
12 المشرق والمغرب فيتكون مع ابراهيم واسحق
ويعقوب في ملكوت السموات * وبنوا الملكوت
يلقون في الظلمة البرانية هنك يكون البكاء
13 وصراخ الاسنان * وقال يسوع لقايد المائة اذهب
كامانتك لكن لك فبرا الفتي في تلك
الساعة

الفصل

- تعرفونهم **٢٠** هل ليجمع من الشوك عند او من العوش
- ١7 ثين * هكذا كل شجرة صالحة تخرج ثمرة جيدة
- ١8 والشجرة الرديئة تخرج ثمرة شريفة * لا تقدر شجرة صالحة تخرج ثمرة شريفة ولا شجرة رديئة تخرج ثمرة
- ١9 جيدة **٢١** وكل شجرة لا تثمر ثمرة جيدة تقطع وتلقى
- ٢0 في النار * **٢٢** من ثمارهم تعرفونهم **٢٣**
- ٢1 ليس كل من يقول لي يارب يارب يدخل
- ٢2 ملكوت السموات لكن الذي يعمل ارادة ابي الذي
- ٢3 في السموات **٢٤** كثيرون سيقولون لي في ذلك اليوم
- ٢5 يارب يارب اليس باسمك تنبينا وباسمك اخرجنا
- ٢6 الشباطين وباسمك صنعنا قوات كثيرة * فحينئذ
- ٢7 اعترف لهم انني ما عرفتكم قط اذهبوا عني يا
- ٢8 فاعلي الاثم **٢٩** فكل من يسمع كلماتي هذه ويعمل
- ٢٥ بها يشبه رجلا عاقلا بني بئته على الصخرة * فنزل
- ٢٦ المطر وجرت الانهار وهبت الرياح وضربت ذلك
- ٢٧ البيت فلم يسقط لان اساسه ثابت على الصخرة *
- ٢٨ وكل من يسمع كلماتي هذه ولا يعمل بها يشبه رجلا
- ٢٩ جاهلا بني بئته على الرمل * فنزل المطر وجرت
- ٣٠ الانهار وهبت الرياح وضربت ذلك البيت فسقط
- ٣١ وكان سقوطه عظيما **٣٢** وكان لما اكمل يسوع
- ٣٣ هذه الكلمات بهت الجمع من تعلمه * **٣٤** لانه كان
- ٣٥ يعلمهم **٣٦** كمن له سلطان وليس مثل كتابهم **٣٧**
- ٣٨ الفصل الخامس عشر
- ٣٩ ولما نزل من الجبل تبعه جمع كثير * واذا ابرص
- ٤٠ قد جاء

مثنى

- وبالكيل الذي تكبلون يكال لكم **٣** لماذا
تنظر القذي الذي في عين اخيك ولا تفطن بالخشبة
التي في عينك * أو كيف تقول لا خيك دعني ان
اخرج القذي من عينك وهذا في عينك خشبة *
يا مراي اخرج اولاً الخشبة من عينك وحينئذ تنظر
ان تخرج القذي من عين اخيك **٤** لا تعطوا القدس
للكلاب ولا تلغوا جواهركم قدام الخنازير لئلا
تدوسها بارجلها ويرجعون فترمنكم **٥** سالوا تعطوا
اطلبوا تجدوا افرعوا يفتح لكم * لان كل من يسال
ياخذ ومن يطلب يجد ومن يقرع يفتح له *
اي انسان منكم يساله ابنه خيراً فبعطيه حجراً *
او يساله سمكة فبعطيه حبة * فاذا كنتم انتم
الاشهار تعرفون تمخضون العطايا الصالحة لابنائكم
فكم بالبحري ابوكم الذي في السموات يعطي
الخبرات لمن يساله **٦** وكلما تريدون ان يفعل
الناس بكم افعلوه انتم بهم فان هذا هو الناموس
والانبياء **٧**

الفصل الرابع عشر

- ادخلوا من الباب الضيق فان الباب الواسع والطريق
المرحب هو مودي الى الهلاك والداخلون فيها هم
كثيرون * ما اضيق الباب واكرب الطريق التي
تودي الى الحياة وقليل هم الذين يجدونها **٨**
احذروا من الانبياء الكذبة الذين ياتونكم
بلباس الحملان ودخلهم دياب خطقة * من ثمارهم
تعرفونهم **٩**

احدا ان يعبد مربي الا ان يبغض الواحد ويحب الآخر
ان يحل الواحد ويحقر الآخر لا تقدمون ان تعبدوا
الله والمال

الفصل الثاني عشر

- 25 فلهذا اقول لكم لا تهتموا لنفوسكم بما تاكلون ان
ما تشربون ولا لاجسادكم بما تلبسون البس النفس
26 افضل من الماكل والجسد من اللباس * انظروا الي
طيور السماء التي لا تزرع ولا تحصد ولا تحزن في الاهراء
وابوكم السماوي يقوتها البس انتم بالبحري افضل
27 منها * من منكم يهتم فيقدر ان يريد علي قامته ذراعا
28 واحدة * فلماذا تهتم باللباس اعتبروا ببرهر الحقل
29 كيف يتربي ولا يتعب ولا يغزل * فاقول لكم
ان سليمان في كل مجده لم يلبس كواحدة
30 منها * فاذا عشب الحقل الذي يكون اليوم
ويطرح غدا في النور يلبسه الله هكذا فكم انتم
31 احري يا قلبي الايمان * فلا تهتم اذن وتولوا ماذا
32 ناكل او ماذا نشرب او ماذا نلبس * فان هذا
كله تطلبه الاله البرانية لان اباكم يعلم انكم
33 تحتاجون الي هذا باجمعه * لكن اطلبوا اولا
34 ملكوت الله وبره وهذا كله تراءونه * لا تهتم
للغد فان الغد يهتم بشانه ويكفي كل يوم شره

الفصل الثالث عشر

- 1 لا تدنوا ليلا تدادوا *
2 لانه كما تدنوا تدادون
وبالكه C 3

متي

- ١٥ لبتقدس اسمك * لتمام ملكوتك لتكون مشيبتك
 ١٦ كما في السماء وعلى الأرض * خبرنا كفافنا
 ١٧ اعطنا في اليوم * واغفر لنا ما نجيت علينا كما نجيت
 ١٨ بغفرنا من اخطائنا * ولا تدخلنا التجارب لكن نجنا
 ١٩ من الشرير لان لك الملك والقوة والمجد الى الابد
 ٢٠ امين مد فان غفرتم للناس خطاياهم غفر لكم
 ٢١ ابوك السماوي خطاياكم * وان لم تغفروا للناس
 ٢٢ سيئاتهم ولا ابوك يغفر لكم خطاياكم مد
 ٢٣ واذا صمتكم لا تكونوا كالمرابين لانهم يعبدون
 ٢٤ وجوههم ويغفرونها ليطهروا للناس صيماهم الحق اقول
 ٢٥ لكم لقد اخذوا اجرهم * وانت اذا صمت ادهن
 ٢٦ براسك واغسل وجهك * لئلا يظهر للناس صيماكم
 ٢٧ لكن لابيك الذي في السر وابوك الذي ينظر السر
 ٢٨ يجازيك علانية مد

الفصل الحادي عشر

- ١ لا تكنوا لكم كنوزا في الأرض حيث الالة
 ٢ والسوس يفسد والسايقون يتحلبون فبسرقتهم *
 ٣ اكنزوا لكم كنوزا في السماء حيث لا اكلة ولا
 ٤ سوس يفسد ولا ينقب السايقون ولا يسرقون * لانه
 ٥ حيث تكون كنوزكم هناك تكون قلوبكم مد
 ٦ سراج الجسد العين فان كانت عينك بسيطة
 ٧ فجسدك كله يكون منبرا * وان كانت عينك
 ٨ شريرة فجسدك كله يكون مظلم ف اذا كان النور
 ٩ الذي فيك ظلاما فالظلام ما هو مد ليس يستطبع
 ١٠ لحدان مد

ما شمس على الاخيار والاشرار ويظهر على الصديقين
 46 والظالمين * واذ احببتكم من يحبكم فاي اجر لكم اليس
 47 العشاريون يفعلون مثل ذلك * وان سلمتم على اخوتكم
 فقط فاي فضل علمكم اليس كذلك تفعل العشاريون *
 48 كونوا انتم كاملين مثل ابيكم السماوي فهو
 1 VI كامل ^{مب} انظروا لا تصنعوا مراحكم قدام الناس
 لكي يروكم والا فليس لكم اجر عند ابيكم
 2 الذي في السموات * واذ صنعت رحمة فلا تضرب
 قدامك بالبوق كما تصنع المراءون في الجامع وفي
 الاسواق لكي يجدوا من الناس الحق اقول لكم
 3 لقد اخذوا اجرهم * وانت اذا صنعت رحمة لا تعلم
 4 شالك بما صنعت يمينك * لتكون صدقتك
 في الخفية وابوك الذي يري ما في الخفية يجزيك
 علانية ^م

الفصل العاشر

مع 5 واذ اصلبتم فلا تكونوا كالمرايين لانهم يحبون القيام
 في الجامع ويروايا الانفة يصلون ليطهروا للناس
 6 الحق اقول لكم انهم قد اخذوا اجرهم * وانت اذا اصلبت
 فادخل الي مخدعك واغلق بابك عليك وصل
 لا يبك سرا وابوك الذي يري السر يعطيك علانية *
 7 واذ اصلبتم فلا تكثروا الكلام مثل الوثنيين لانهم
 8 يظنون ان سيسمع لهم بكثرة كلامهم * فلا تشبهوا
 بهم لان اباكم عالم بما تحتاجون اليه قبل ان
 9 تسالوه * فهكذا تصلون انتم ابانا الذي في السموات
 ليتقدس C 2

- 30 جسدك كله في جهنم * وان شكتك يدك الهني
فاقطعها والقها عنك فانه خير لك ان يهلك احد
اعضائك من ان يذهب جسدك كله في جهنم *
31 قبل ان من طلق امراته فليدفع اليها كتاب طلاق *
32 وانا اقول لكم ان كل من طلق امراته من
غير سبب الرء فقد جعلها زانية ومن تزوج مطلقة
33 فقد زني * وايضا سمعتم ما قيل للاولين لا تحنث
34 في عينتك واوف للرب قسمك * وانا اقول لكم
لا تحنثوا البتة لا بالسما لا بها كرسى الله *
35 ولا بالارض لانها موطي قدميه ولا ببحار وشلبي لانها
36 مدينة الملك العظيم * ولا براسك تحلف لانك لا
37 تقدم تصنع شعرة واحدة بيضا او سودا * ولكن
38 كلمتك نعم نعم ولا لا وما اراد علي هذا فهو
39 من الشرير سمعتم ما قيل العبن بدل
40 العين والسن بدل السن * وانا اقول لكم لا
41 تقاوموا الشر لكن من لطمك علي خدك الايمن
42 فحول له الاخر * ومن اراد خصومتك واخذ ثوبك
43 فدع له مرداك ايضا * ومن سخرك ميلا واحدا
44 فامض معه اثنين * ومن سالك فاعطه ومن اراد
45 ان يفترض منك فلا ترد * سمعتم ما قيل احبب
46 قريبك وابغض عدوك * وانا اقول لكم احبوا
اعداءكم وباركوا علي لا عنيكم واحسنوا الي من
ابغضكم وصلوا علي من يطردهم ويغتصبكم * لكيما
تكونوا ابني ابيكم الذي في السموات الذي يشرق
شمسه

لح

لط

٢

- واحدة لا تزل من الناموس حتي يكون كله ٢٠
 19 في حل احدي هذه الوصايا الصغار وعلم الناس
 هكذا يدعي في ملكوت السموات صغيرا والذي
 يعمل ويعلم هذا يدعي عظيما في ملكوت السموات *
 20 اقول لكم ان لم يزد بركم علي الكتبة والفريسيين
 لا يدخلون ملكوت السموات ٢١

الفصل التاسع

- 11 سمعتم ما قبل الاولين لا تقتل فان من قتل يكون
 22 مستوجبا للدينونة * وانا اقول لكم ان كل
 من غضب علي اخيه باطلا فقد وجبت عليه الدينونة
 ومن قال لـ اخيه اراقا فقد وجبت عليه لائمة
 الجماعة ومن قال لـ اخيه يا احمق فقد وجبت عليه
 23 نار جهنم * ان انت قدمت قربانك علي المذبح
 24 وذكرت هناك ان اخاك واحد عليك * فدع
 قربانك هناك قدام المذبح وامض اولا وصالح
 25 اخاك وحينئذ فات وقدم قربانك ٢٦ كن متفهما
 من خصمك سريعا ما دمت معه في الطريق لئلا
 يسلمك الخصم الي الحاكم ويسلمك الحاكم الي
 26 المستخرج وتلقي في السجن * الحق اقول لك انك
 لا تخرج من هناك حتي تودي اخر فلس عليك ٢٧
 27 سمعتم ما قبل الاولين لا تزن * وانا اقول لكم
 28 ان كل من نظر الي امرأة ويشتهيها فقد زنى بها بقلبه *
 29 فان شكتك حينئذ الهني فاقطعها والقها عنك
 فانه خير لك ان يهلك احد اعضاءك من ان يلقي
 جسدك

معي

الشباطين والمعتزين في مريوس الالهة والمخلعين
 فابراهيم * وتبعه جموع كثيرة من الجليل والعشر المدن
 وبيماري شليم واليهودية وعبر الاردن * فلما ابصر الجمع
 صعد الى الجبل وجلس وجاء اليه تلاميذه * وفتح فاه
 يعلمهم قايلا * طوي للمساكين بالروح فان لهم
 ملكوت السموات * طوي للحرانا فانهم يعزرون *
 طوي للتواضعين فانهم يرثون الارض * طوي للجياع
 وعطاش من اجل البر فانهم يشبعون * طوي لرحماء
 فانهم يرحمون * طوي للنقبة فانهم يعاينون الله *
 طوي لصانعي السلامه فانهم بني الله يدعون * طوي
 للظرودين من اجل العدل فان لهم ملكوت السموات *
 طوي لكم اذا عبروكم وطردوكم وقالوا فيكم كل
 كلمة شر كاذبين من اجلي * افرحوا وتهللوا
 فان اجركم عظيم في السموات لان هكذا طردوا
 الانبياء الذين قبلكم * انتم ملح الارض فاذا فسد
 الملح فهاذا ملح لا يصلح لشي الا يطرح خارجا وتُدوسه
 الناس * انتم نور العالم لا تستطيع مدينة تخفي
 وهي موضوعة على جبل * ولا يوقد سراج فيخترق
 تحت مكبال لكن يوضع على منارة لبضي لكل
 من في البيت * هكذا فلبضي نوركم قدام
 الناس لبروا اعمالكم الصالحة ومجدوا اباكم الذي
 في السموات * لا تظنوا اني جيت لاجل الناموس
 الانبياء ما جيت لاجل بل لاكمل * الحق اقول
 لكم ان السماء والارض تزولان ويوطئة واحدة وخطة
 واحدة

ص

ع

كد

كه

كو

كر

كخ

كط

ل

لا

لب

لج

لد

لا

لب

لج

لد

لا

لب

لج

لد

لا

لب

لج

لد

الفصل السابع

- 12 فلما سمع يسوع ان يوحنا قد اسلم مضى الى الجليل
 وترك الناصرة وجاء وسكن كفرناحوم التي علي
 شاطئ البحر في تخوم زابلون وفتاليم * ليكمل ما قيل
 في اشعيا النبي ادا يقول * ارض زابلون وارض
 13 وفتاليم طريق بحر عبر الاردن جليل الامم * الشعب
 الجالس في الظلمة ابصر نورا عظيما الجلوس في
 14 كورة ظلال الموت نور اشرق عليهم * ومن ذلك
 الزمان بدا يسوع يكرز ويقول توبوا فقد اقتربت
 ملكوت السموات *

الفصل الثامن

- 18 فلما كان عشي علي بحر الجليل ابصر اخوين سمعان
 الذي يدعي بطرس واندراوس اخاه يليقان
 19 شباكهما في البحر لانهما كانا صيادين *
 فقال لهما اتبعاني اجعلكما تكونان صيادي
 20 الناس * وللوقت تركا شباكهما وتبعاه * وجاز
 21 من هناك فرأي اخوين آخرين يعقوب ابن زبدي
 ويوحنا اخاه في سفينة مع ابيهما زبدي يصلحان
 22 شباكهم فدعاهما * وللوقت تركا السفينة
 23 واباهما وتبعاه * وكان يسوع يطوف في كل
 الجليل ويعلم في مجامعهم ويكرز بمشاهد الملكوت
 24 ويبري كل مرض وكل وجع في الشعب * فخرج
 خبره في جميع الشام فقدموا اليه كل من كان
 ماسوا حال باصناف الامراض والمعذبين والذين بهم
 الشياطين

مثنى

فكذا يجب لنا ان نكل كل البر فحينئذ

تركة ^{١٥} فلما اعتقد يسوع صعد للوقت من الماء

فانفتحت له السموات وراى مروح الله نازلا كمثل

حمامة وجايبا اليه * واذا صوت من السموات قائلا

هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت ^{١٦}

III

الفصل السادس

حينئذ اخرج يسوع من الروح الي البرية ليحرب من

ابليس * وصام اربعين يوما واربعين ليلة وجاع

اخيرا ^٣ فجاء المجرب قائلا له ان كنت انت ابن

الله فقل ان تصير هذه الحجارة خبزا * فاجاب وقال

مكتوب ليس بالخبز وحده يحيا الانسان بل

بكل كلمة تخرج من فم الله حينئذ مضى به ابليس

الي المدينة المقدسة واقامه علي جناح الهيكل * ^٦

وقال له ان كنت انت ابن الله فانطرح من

هاهنا الي اسفل فانه مكتوب انه يوصي ملائكته

من اجلك لتجلك علي ايديها ليلا تعثر بحجر

مرحلك * اجابه يسوع وقال له مكتوب ايضا

لا تجرب الرب الهك * فاخذه ابليس ايضا الي

جبل عال جدا واره كل ممالك العالم ومجدها *

وقال له اعطيك هذا كله ان خررت لي ساجدا * ^٩

حينئذ قال له يسوع اذهب وراى يا شيطان

مكتوب للرب الالهك اسجد وله وحده اعبد ^{١٠}

حينئذ تركه ابليس وان جاءت ملايكة

تخدمه ^{١١}

الفصل

الفصل الخامس

مر ص

٦

- III 1 وفي تلك الايام جاء يوحنا المعمدان يكرز في برية
 2 يهودا * ويقول توبوا فقد اقتربت ملكوت السموات
 3 هذا هو الذي قيل في اشعيا النبي ان يقول صوت
 4 صارخ في البرية اعدوا طريق الرب سهلوا سبله
 5 وكان لباس يوحنا من وبر الابل ومنطقه جلد علي
 6 حقويه وكان طعامه الجراد وعسل البر * حينئذ
 7 خرجوا اليه من ياروشليم وكل اليهودية وجميع
 8 كور الاردن * فكان يعدهم في نهر الاردن
 9 معترفين بخطاياهم * فلما راي كثيرا من
 10 الفريسيين والزنادقة ياتون الي معموديته قال لهم يا
 11 اولاد الافاعي من دلکم علي الهرب من الغضب الاتي *
 12 اعملوا الان ثمرة تليق بالتوبة * ولا تتجددوا
 13 وتولوا في نفوسکم ان ايانا ابراهيم فاقول لکم ان
 14 الله قادر ان يقيم من هذه الحجارة بنين لابراهيم *
 15 ها هوذا الفاس موضوع علي اصول الشجر فاي شجرة
 16 لاتثمر صالحا تقطع وتلقي في النار * فانا اعمدکم
 17 بالماء للتوبة والذي ياتي بعدي هو اقوي مني ولا
 18 استحق ان احمل حذاءه فهو يعدکم بروح القدس
 19 والنار * وببده الرفش ينقي به اندرة ويجمع القمح
 20 في الاهراء فاما التبن فيحرقه بنار لاتطفي * حينئذ
 21 اتى يسوع من الجليل الي الاردن الي يوحنا ليعتمد منه *
 22 فامتنع يوحنا منه قايل انا المحتاج ان اعتمد منك
 23 وانت تاتي الي * فاجاب يسوع وقال له دع الان
 24 فهكذا

- فلما ذهبوا اذا ملاك الرب تتراي لبوسف في الحلم 13
 قايلًا قم خذ الصبي وامه واهرب الي مصر وكن
 هناك حتي اقول لك فان هيرودس مززع ان
 يطلب الصبي ليهلكه * فقام واخذ الصبي وامه 14
 لبلا ومضى الي مصر * وكان هناك الي وفاة 15
 هيرودس لكي يتم ما قبل من قبل الرب بالنبي
 القائل من مصر دعوت بني * حينئذ لما راي 16
 هيرودس سخرية الجوس به غضب جدا وارسل فقتل
 كل صبيان بيت لحم وكل تخومها من ابن
 سنتين فما دون كخوف الزمان الذي تحقق
 عنده من الجوس * حينئذ تم ما قيل من ارميا 17
 النبي حيث يقول * صوت سمع في الرامة بكا 18
 ونوح وعويل كثير راحل تبيكي علي بنينها ولا
 تريد ان تعزي لفقدهم * فلما مات هيرودس ظهر 19
 ملاك الرب لبوسف في الحلم فصر * قايلًا قم خذ 20
 الصبي وامه واهب الي ارض اسراييل فقد مات
 الذين يطلبون نفس الصبي * فقام واخذ الصبي 21
 وامه وجاء الي ارض اسراييل * فلما سمع ان 22
 ارشلاوس قد ملك علي اليهودية عوض هيرودس
 ابه خاف ان يذهب الي هناك فاخبر في الحلم
 وذهب الي حور باحبة الجليل * فاتي وسكن 23
 في مدينة تدعي ناصرة لكي يتم ما قيل في الانبياء
 انه يدعي ناصرياً

24 عما نوبيل الذي تفسيره الله معنا * فقام يوسف من النوم
25 وصنع كما أمره ملاك الرب واخذ مريم خطيبته ولم
يعرفها حتي ولدت ابنها البكر ودعي اسمه يسوع

الفصل الثالث

اصحاح

1 فلما ولد يسوع في بيت لحم يهودا في ايام هيرودس
الملك ان مجوس وافوا من المشرق الي ياروشليم *
2 قائلين اين هو المولود ملك اليهود لانه راينا
3 نجمة في المشرق ووافينا لتسجد له * فلما سمع هيرودس
4 الملك اضطرب وجميع ياروشليم معه * وجمع كل روسا
الكهنة وكتبة الشعب واستخبرهم اين يولد المسيح
5 فقالوا له في بيت لحم يهودا كما هو مكتوب
6 في النبي * وانت يا بيت لحم ارض يهودا لست بصغيرة
في ملوك يهودا لان منك يخرج مقدم الذي يرعى
7 شعبي اسراييل * حينئذ دعي هيرودس المجوس سرا
8 وتحقق منهم الزمان الذي ظهر لهم فيه النجم * وارسلهم
الي بيت لحم فايلامضوا فابحثوا عن الصبي باجتهاد
9 فاذا وجدتموه اخبروني لاني انا واسجد له * فلما سمعوا
من الملك ذهبوا فاذا النجم الذي راوه في المشرق
يقدمهم حتي جاء ووقف فوق حيث كان
10 الصبي * فلما راوا النجم فرحوا فرحا عظيما
11 جدا * وانوا الي البيت فراوا الصبي مع مريم امه
فخرخوا له سجدا وفتحوا اوعينهم وقدموا له قرايين ذهبا
12 وليبانامرا * واوحى لهم في الحلم ان لا يرجعوا الي
هيرودس بل يذهبوا في طريق اخري الي كورثهم

الفصل

B 2

مثنى

- 8 ولد ابها ابها ولد اصاب * اصاب ولد يوشفاط يوشفاط
 9 ولد يورام يورام ولد عوزيا * عوزيا ولد يوانام يوانام
 10 ولد احاز احاز ولد حزقيا * حزقيا ولد منسي منسي
 11 ولد عمون عمون ولد يوشيا * يوشيا ولد يوخانيا واخوته
 12 في سبي بابل * ومن بعد سبي بابل يوخانيا ولد شلتناييل
 13 شلتناييل ولد زروبر بابل * زروبر بابل ولد ابود ابود
 14 ولد الباقيم الباقيم ولد عانور * عانور ولد صادوق
 15 صادوق ولد اخين اخين ولد البود * البود ولد البعازر
 16 البعازر ولد متشان متشان ولد يعقوب * يعقوب ولد
 يوسف خطيب مريم المولود منها يسوع الذي يدعي
 المسيح * فكل الاجيال من ابراهيم الي داود اربعة
 عشر جبلا ومن داود الي سبي بابل اربعة عشر جبلا
 ومن سبي بابل الي المسيح اربعة عشر جبلا

الفصل الثاني *

- 18 ومولد يسوع المسيح هكذا كان لما خطبت
 مريم امه لبوسف من قبل ان يعترفا وجدت حبلى من
 19 روح القدس * ويوسف خطيبها لما كان صديقا لم
 20 يرد ان يشهرها وهم بتخليتها سرا * وفيها هي مفكر في
 هذا ان ظهر له ملاك الرب في الحلم قائلا يا يوسف
 ابن داود لا تخف ان تاخذ مريم خطيبتك فان الذي
 21 ولد فيها هو من روح القدس * وستلد ابنا وتدعي
 22 اسمه يسوع لانه يخلص شعبه من خطاياهم * وهذا
 كله كان لكي يتم ما قيل من قبل الرب بالنبي
 23 القايل * هاهوذا العذراء تحبل وتلد ابنا ويدعي اسمه
 عمانويل



بسم الاب والابن والروح القدس الاله
الواحد *

بشارة ميثي الرسول احد الاثني عشر مما كتبه
بالهند عبر انبيا بالهام روح القدس *

الفصل الاول *

- 1 مبلاد يسوع المسيح ابن
2 داود ابن ابراهيم *
3 ابراهيم ولد اسحق و
اسحق ولد يعقوب و
يعقوب ولد يهودا و
اخوته * ويهودا ولد فارص
وزارح من زامر فارص ولد
4 حصرون ولد ارام * ارام ولد عميند اب عميند
5 اب ولد نصون نصون ولد سلون * سلون ولد باعاز
من راجب باعاز ولد عوبيد من راعوث عوبيد ولد
6 ايسي * ايسي ولد داود الملك داود الملك ولد سلون
7 من النبي كانت لاوريا * سلون ولد مرجعام مرجعام ولد
ولد



قصّة صليبه *	صو
اسلام المخلص بروحه *	صن
انشقاق ستر الهيكل والزلزلة وقيامه الموتي	صح
واعتراف قايد المايّة بربوبيته *	
اخذ يوسف جسد المخلص ودفنه *	صط
قيامه المخلص وظهوره للنسوة *	ق
ظهوره للتلاميذ الاحد عشر وامره لهم بتعذبه	قا
كل الائم وعمادهم وان يومهم بحفظ وصاياه	
المقدسة وفي عدة بانه يكون معهم كل	
الايام الى انقضاء العالم *	

كملت فصول بشارقة مثنى الرسول
والمجد لله دائما ابدا آمين



بسم الاب

عد	الكاتب الذي سال المخلص عن اعظم الوصايا *
عه	مسايلة المخلص لهم عن المسيح من ابن هوى *
عن	اعطاوه الويل الكتبة والغريسيين *
عر	اعطاوه ايضا الويل لهم *
عج	للا نقضاء *
عط	اليوم والساعة *
ف	العبد الاميد *
فا	عشر العذارى *
قب	الوزنات *
فج	مجي الرب للداينة *
قد	تشاور الكهنة على قتل المخلص *
قه	التي دهنت السيد بالطيب *
قو	مضي يهود الى مرسا الكهنة وتقريرة معهم اسلام المخلص *
قر	الفصح *
قح	قول المخلص لتلاميذه ان واحدا منهم يسلمه *
قط	العشا السري *
ص	قوله لبطرس انه يذكره ثلاث مرات *
صا	اكتتاب المخلص وصلاته *
صب	اسلام يهودا للرب *
صح	انكار بطرس *
صد	دفعهم المخلص لبلاطس وتقدم يهودا *
صه	اطلاق برنابا الاسير وجلد المخلص واسلامه للصلب *
صو	

د	ابرا المخلص الذي كان يصرع في مروس الالهة *
ده	ادي السيد الجزية *
دو	سوال التلاميذ من هو العظيم فيهم *
دفر	ماية الخروف *
دج	المثل بالملك الذي اراد ان يحاسب عبده *
دظ	بسبب الطلاق *
س	وضع يد المخلص علي الصبيان *
سا	الغي الذي قال له صدق هالك واتبعني *
سب	الجالين اصحاب السواعي *
سج	قول المخلص لتلاميذه عن الامه وقبامته *
سد	سوال ابني زبدي وامهم ان يجلس احدهما من يمين المخلص في ملكوته والاخر عن يساره *
سه	ابرا المخلص للاعميين *
سو	مركوبه الاثان والنجاش *
سر	ييس شجرة التبن *
سح	مباحثة الرسا له باي سلطان يفعل هذه الاشياء *
سط	مثل الولدين *
ع	مثل الكرم *
عا	المدعين الي العرس *
عب	عن ادي الجزية لقمصر *
عج	الزنادقة *

لا	اعطاء مبدئا الويل للذن العي كان فيها اكثر قوته ولم يتوبوا *
لب	اعترافه لابيّه *
لج	فرك التلاميذ للسنبيل *
لد	ابرا المخلص البابس البد *
له	ابراوه الاعمي والاخرس *
لو	طلب الكتبة منه اية *
لر	مثل الزارع *
لح	مثل الحنطة والنوان *
لطا	مثل حبة الخردل والخمير *
م	مثل الكفر والشبكة *
ما	في قلة امانة اهل بلد المخلص *
مب	قطع راس يوحنا المعمدان *
مج	خمس الخبرات والحوتان *
مد	مشي السيد على البحر *
مه	تعدى الكهنة وصية الله *
مو	الكنعانية *
مر	اشفاء المخلص ذوي العاهات *
مخ	سبع الخبرات *
مط	تحذير المخلص لتلاميذه من خمير الفريسيين *
ن	قبسارية فلبس *
نا	اعلام المخلص لتلاميذه بالامه وقيامته *
نب	قوله لتلاميذه من ابران ان يتبعوني فلبكفر بنفسه *
نح	التجلي *

يد امر المخلص بالدخول في الباب الضيق
 وتحذيره من القوم الذين ظاهروا ابرار
 وباطنهم بالصد *
 فيه تطهيره الابصر *
 يو ابراهة فتي قايد المايه *
 ير اشفاؤه حماة بطرس و ابراهة مرضي كثير و
 مجانين عدة *
 يح منع الذي اراد ان يتبعه من ذلك ثم لم يان
 لاحد تلاميذه ان يضي ليدفن اباه *
 يط انتهارة الرياح *
 ك ابراهة المجنوبين اللذان كان معهم لا جاو
 كا الخلع *
 كب استدعا المخلص مئي العشار *
 كج سوال تلاميذه يوحنا للمخلص عن ترك
 تلاميذه الصوم *
 كد ابراهة المخلص نازفة الدم واقامته لابنة مرييس
 الجماعة *
 كه ابراهة الاعميين والابكم *
 كو ارسالة التلاميذ *
 كر قوصيته لتلاميذه *
 كح تقويته لهم على احوال الالام *
 كط تعليمه في ان من احب احدا اكثر منه لا
 يقوم بتلمذته *
 ل ارسال يوحنا اثنين من تلاميذه الى المخلص
 لا



فصول بشارة مثنى وعددها مائة
وفصل واحد *

- ا النسبة من ابراهيم الي يوسف *
- ب حبل السبدة من روح القدس *
- ج ميلاد المسيح مرثيا ومحيي الجوس البه *
- د مضي المخلص الي مصر وعودته الي الناصرة
وقتل هيرودس للاطفال *
- ه كرازة يوحنا واعتماد المخلص منه *
- و صوم السيد بالبرية وتجربة الشيطان له *
- ز سكن المخلص بكفرناحوم وابنداوه
بالكرارة *
- ح استدعاؤه بطررس واندراوس ويعقوب
ويوحنا وابراوه المرضي وتعليمه *
- ط في نهي السنة العتيقة عن القتل والزنا
والجنث واستعمال القصاص بالعدل
وامره هو بقطع الاسباب واستعمال الفضل *
- ي بسبب الصلاة والصوم *
- يا اشارة بالكفر في السماء *
- يب ترك الاهتمام بالامور الجسدية *
- يج في المبل عن دينونة القريب وان يتامل المرء
من نفسه وتعليم اخر *

وَمِنْهَا مَا فِي الْأَرْضِ
مِنْهَا مَا فِي السَّمَاءِ
وَمِنْهَا مَا فِي الْبَحْرِ
وَمِنْهَا مَا فِي الْأَرْضِ

يشارة مني الرسول احد الاثني
عشر ما كتبه بالهند
عبرانبا بالهام
روح القدس